

DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Artikels vertraut.

GB IE

Before reading, fold out the illustration page and get to know all of the functions of your unit.

FR BE

Dépliez la page avec les illustrations avant la lecture et informez-vous ensuite au sujet des fonctions de l'appareil.

NL BE

Klap voor het lezen de pagina met de afbeeldingen open en maak u vervolgens vertrouwd met alle functies van het apparaat.

PL

Przed przeczytaniem należy rozłożyć bok z ilustracjami a następnie zapoznać się ze wszystkimi funkcjami urządzenia.

CZ

Před čtením si nejdříve vyklepte stránku s obrázky a seznámte se se všemi funkcemi přístroje.

SK

Skôr než začnete návod čítať, si ho otvorte na strane s obrázkami a oboznámte sa so všetkými funkciami prístroja.

ES

Antes de leer, abra la página con las ilustraciones y familiarícese seguidamente con todas las funciones del aparato.

DK

Klap siden med illustrationerne op inden du læser dem og gør dig efterfølgende fortrolig med alle apparatets funktioner.

IT

Prima di leggere ribaltate la pagina con le immagini e familiarizzare poi con tutte le funzioni dell'apparecchio.

HU

Elovasás előtt hajtsa ki az oldalt az ábrákkal és ezt követően ismerkedjen meg a készülék valamennyi funkciójával.

SI

Preden začnete brati, odprite stran s slikami in se seznanite z vsemi funkcijami naprave.

SPIELZELT TIPI TEEPEE PLAY TENT TIPI DE JEU

DE AT CH

SPIELZELT TIPI

Gebrauchsanweisung

FR BE

TIPI DE JEU

Notice d'utilisation

PL

NAMIOT DO ZABAWY TIPI

Instrukcja użytkowania

SK

DETSKÝ STAN

Navod na používanie

DK

LEGETELT TIPI

Brugervejledning

HU

TIPI JÁTSZÓSÁTOR

Használati útmutató

GB IE

TEEPEE PLAY TENT

Instructions for use

NL BE

SPEELTENT TIPI

Gebbruksaanwijzing

CZ

DĚTSKÉ TEEPEE

Návod k použití

ES

TIENDA DE CAMPAÑA INDIA DE JUGUETE

Instrucciones de uso

IT

TENDA GIOCATTOLO TIPI

Istruzioni d'uso

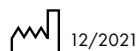
SI

IGRALNI ŠOTOR TIPI

Navodilo za uporabo



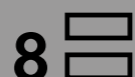
DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH
Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg
GERMANY



Delta-Sport-Nr.: TI-10635

02.22.2022 / PM 4.21

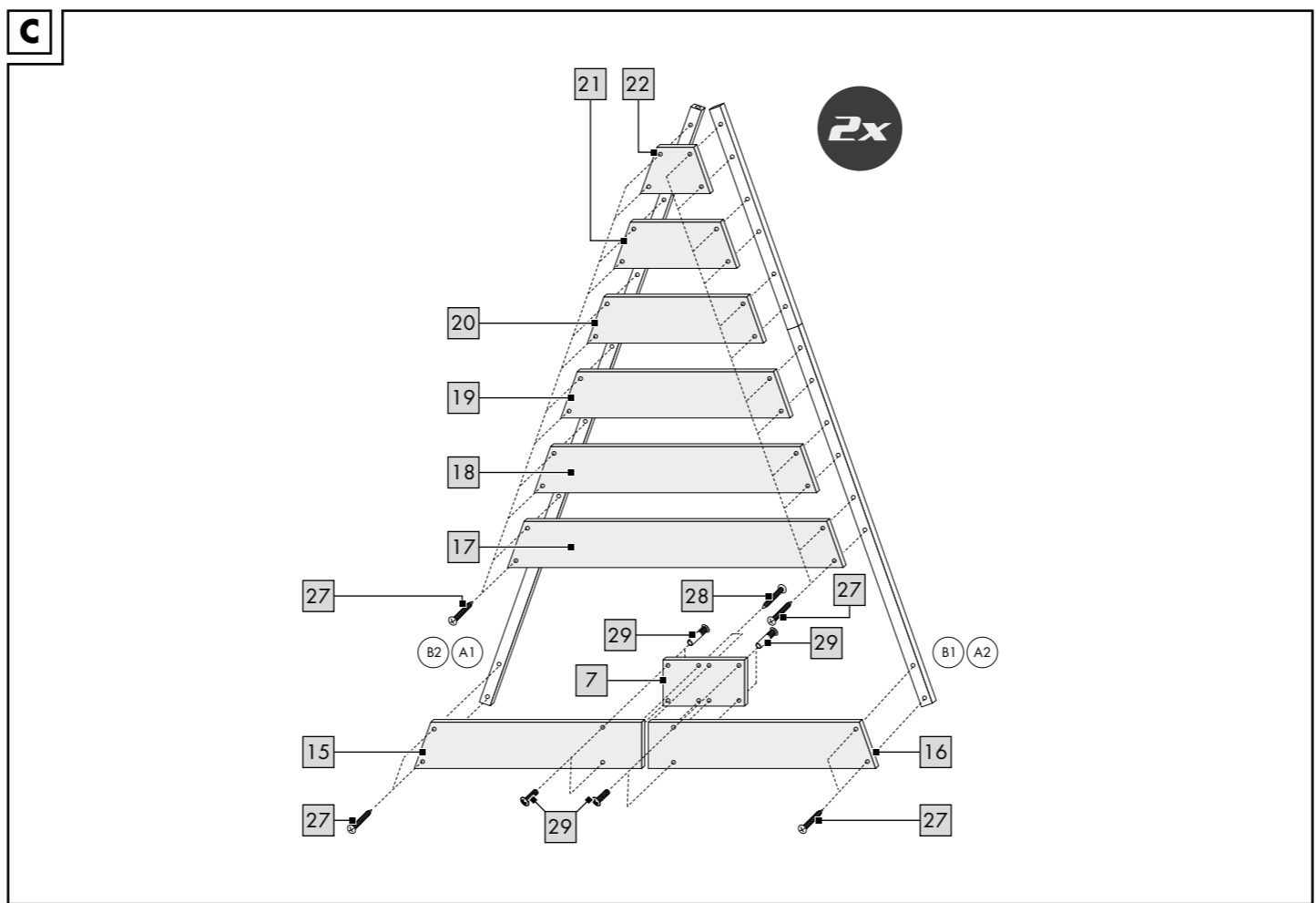
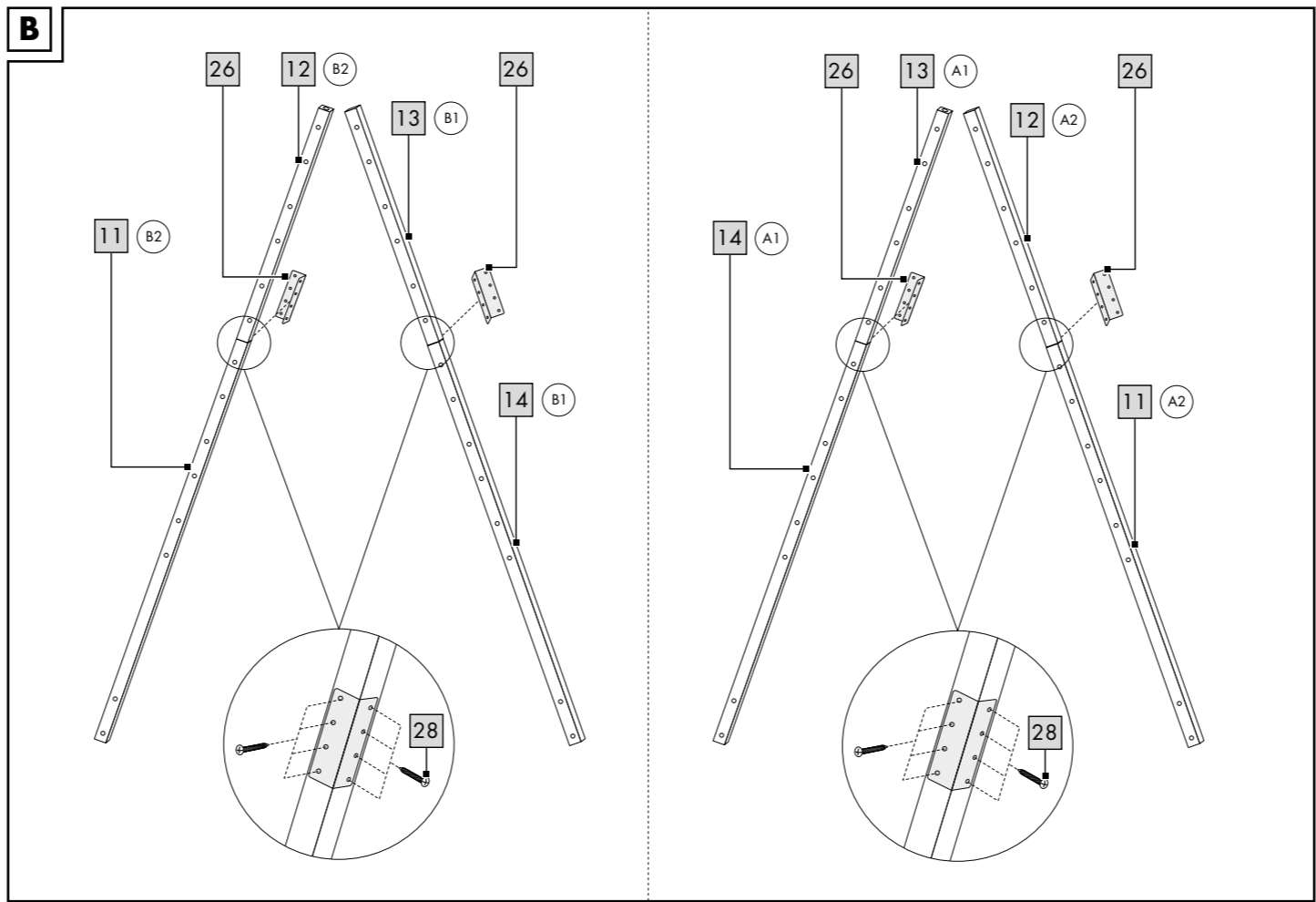
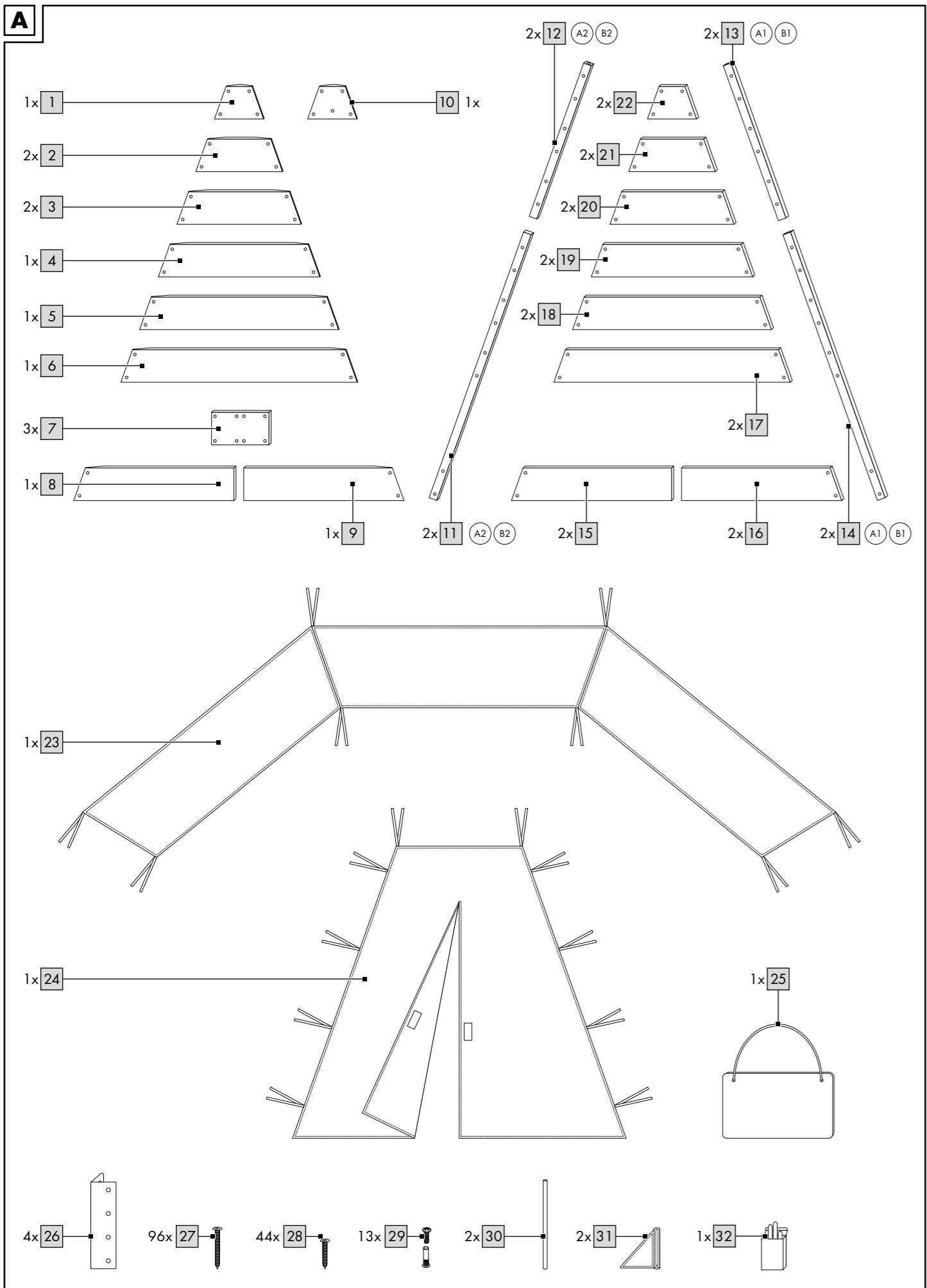
IAN 391882_2107

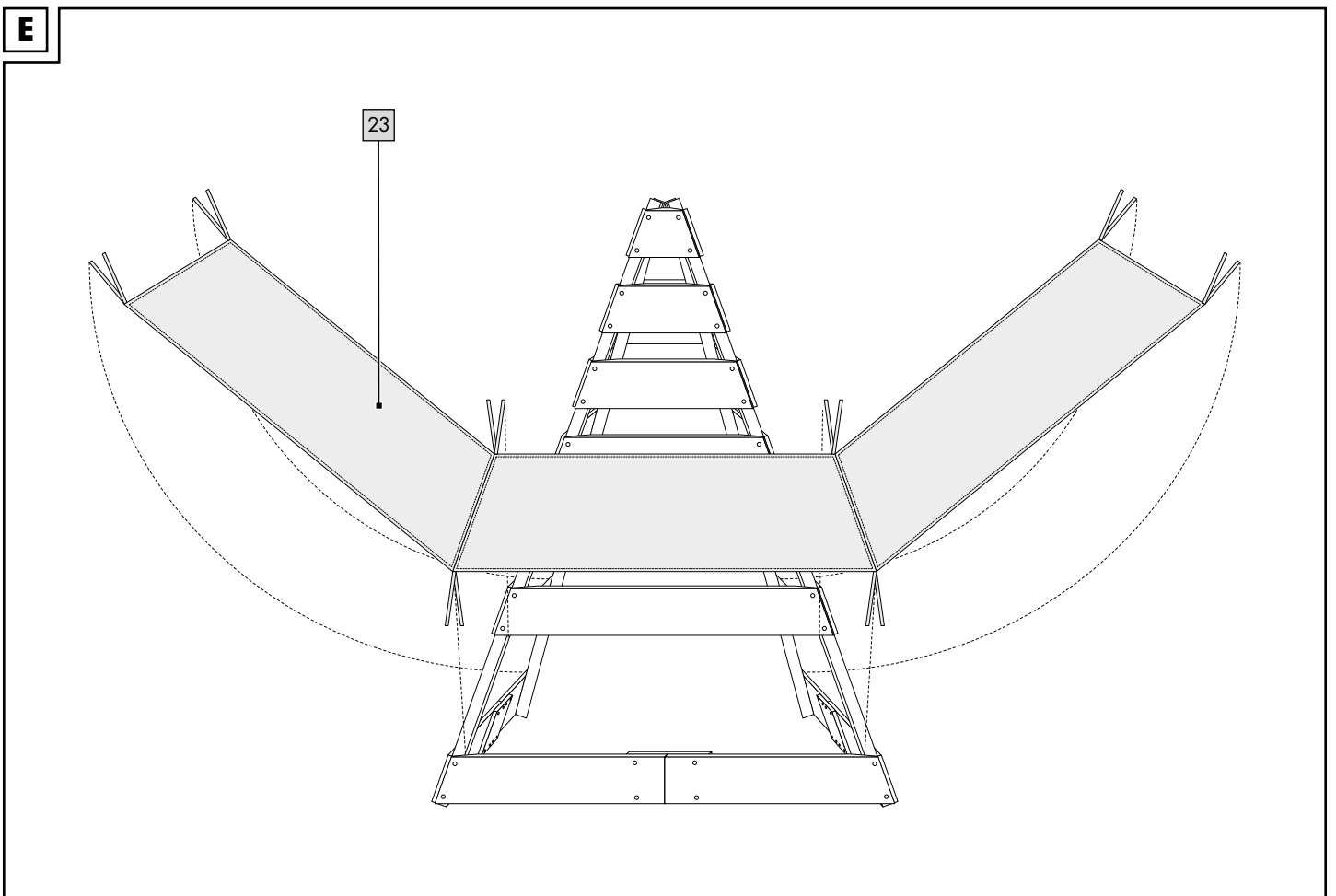
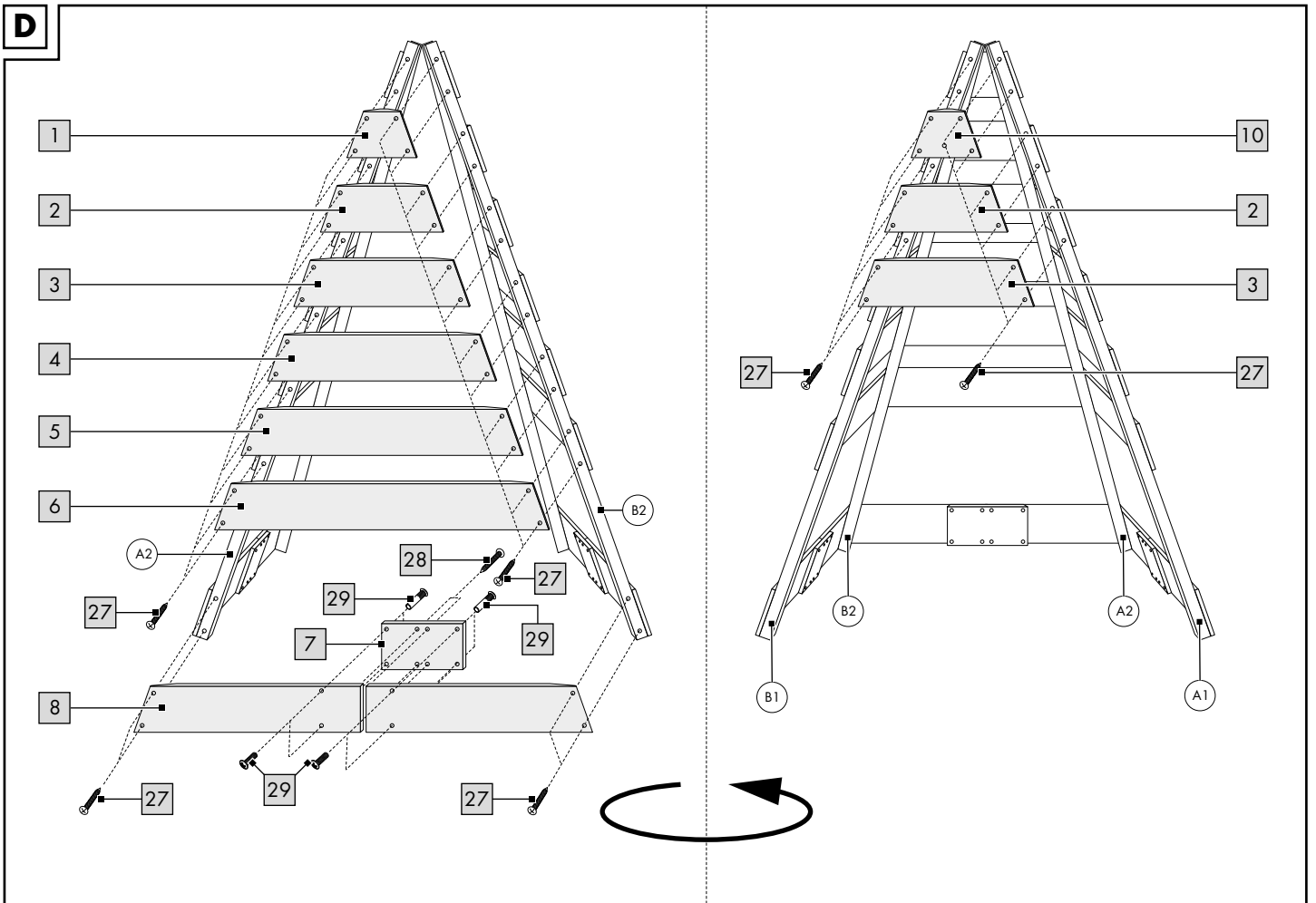


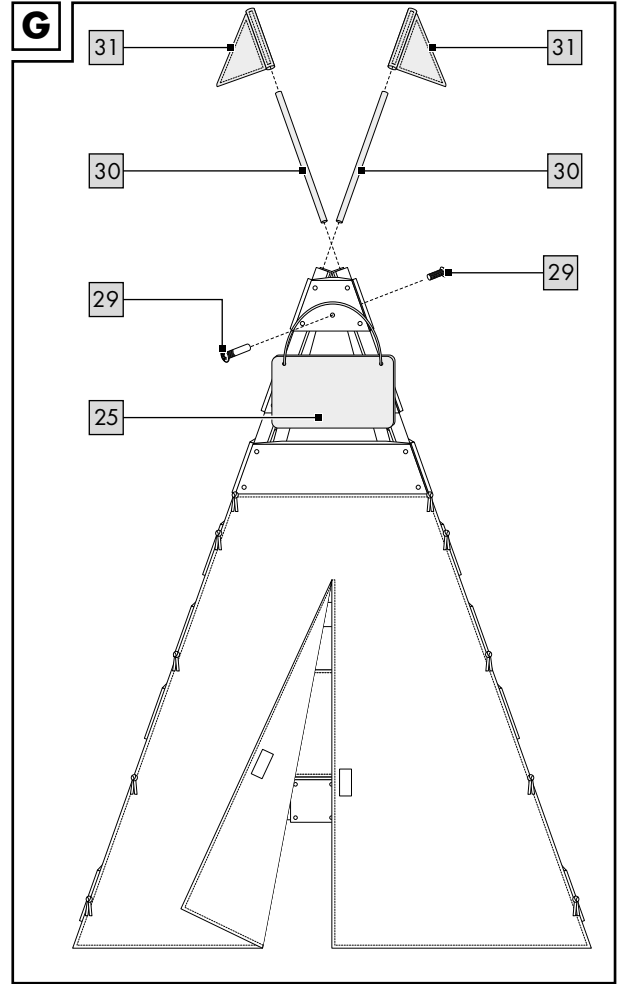
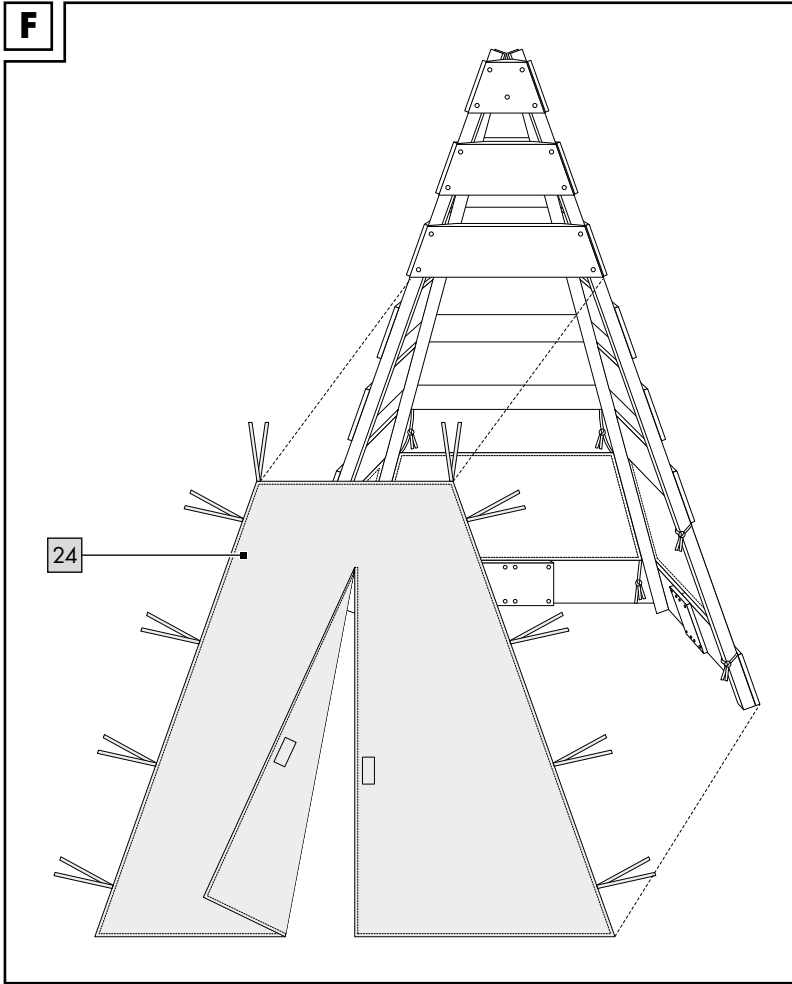
IAN 391882_2107

DE AT CH GB IE FR BE NL
PL CZ SK ES DK IT HU SI

DE/AT/CH	Gebrauchs- und Sicherheitshinweise	Seite	06
GB/IE	Usage and safety information	Page	08
FR/BE	Consignes d'utilisation et de sécurité	Page	10
NL/BE	Gebbruks- en veiligheidsstips	Pagina	12
PL	Wskazówki dot. użytkowania i bezpieczeństwa	Strona	14
CZ	Pokyny k použití a bezpečnosti	Stránky	16
SK	Pokyny pre používanie a bezpečnosť	Stranu	17
ES	Instrucciones de manejo y seguridad	Página	19
DK	Brugs- og sikkerhedsanvisninger	Side	21
IT	Istruzioni d'uso e indicazioni di sicurezza	Pagina	22
HU	Használati és biztonsági utasítások	24.	Oldal
SI	Napotki glede uporabe in varnosti	Strani	26







Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.

 **Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.**


Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.


Lieferumfang (Abb. A)

- 1 x Tipi, zerlegt (1-22)
- 2 x Stoffvorhang (23-24)
- 1 x Kreidetafel (25)
- 4 x Eckverbindung (26)
- 96 x Schraube, lang (27)
- 44 x Schraube, kurz (28)
- 13 x Hülsenschraube (29)
- 2 x Holzstab (30)
- 2 x Stofffahne (31)
- 1 x Kreidepackung (32)
- 1 x Gebrauchsanweisung

Technische Daten

Maße (aufgebaut): ca. 135 x 170 x 135 cm
(B x H x T)

 Herstellungsdatum (Monat/Jahr):
12/2021

 Hiermit erklärt Delta-Sport Handelskontor GmbH, dass dieser Artikel mit den folgenden grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen übereinstimmt:

2009/48/EU – Spielzeug-Richtlinie

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieser Artikel ist ein Spielzeug für Kinder ab 2 Jahren für den privaten Gebrauch. Der Artikel ist nur im Freien zu verwenden.

Sicherheitshinweise

- Achtung. Lesen Sie vor der ersten Verwendung die Sicherheitshinweise! Befolgen Sie die Sicherheitshinweise!
- Achtung. Altersempfehlung: ab 2 Jahren.
- Achtung. Nur für den Gebrauch im Freien geeignet.
- Achtung. Nur für den Hausgebrauch.
- Achtung. Von Feuer fernhalten.

Lebensgefahr!

- Der Zusammenbau ist aufgrund vorhandener Kleinteile durch einen Erwachsenen vorzunehmen. Achten Sie darauf, dass der Artikel und sämtliche Bestandteile bzw. Komponenten nur im aufgebauten Zustand an das Kind übergeben werden.
- Achtung. Alle Verpackungs- und Befestigungsmaterialien sind nicht Bestandteil des Spielzeugs und müssen aus Sicherheitsgründen stets entfernt werden, bevor der Artikel Kindern zum Spielen übergeben wird. Entfernen Sie nach dem Aufbau auch die nummerierten Aufkleber des zerlegten Artikels. Es besteht Erstickungsgefahr.

Verletzungsgefahr!

- Lassen Sie Ihr Kind den Artikel nicht unbeaufsichtigt benutzen, da Kinder die potentiellen Gefahren nicht einschätzen können. Verwendung nur unter der direkten Aufsicht eines Erwachsenen.
- Während der Verwendung dürfen sich keine scharfkantigen und harten Gegenstände, z. B. Spielzeuge, in dem Artikel befinden.
- Tragen Sie keinen Schmuck, keine Uhren oder Schlüssel. Ziehen Sie sich und Ihrem Kind die Schuhe aus und nehmen Sie gegebenenfalls Ihre Brille oder die Ihres Kindes ab.
- Der Artikel ist kein Klettergerät! Stellen Sie sicher, dass sich Personen, insbesondere Kinder, nicht an dem Artikel hochziehen oder daraufklettern. Der Artikel kann umfallen.
- Informieren Sie Ihre Kinder über die Benutzungshinweise für sicheres Spielen.
- Den Artikel nicht über Beton, Asphalt oder einer anderen harten Oberfläche aufbauen.
- Der Artikel sollte auf einer ebenen Rasenfläche aufgebaut werden, die frei von Steinen, Stöcken, Bodenwellen und Senken ist. Der Artikel sollte einen angemessenen Sicherheitsabstand von mindestens 2 m zu Gebäuden, Treppen, Zäunen, Mauern, Gewässern, überhängenden Ästen, Wäscheleinen, elektrischen Leitungen und anderen Hindernissen haben.
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!
- Verwenden Sie den Artikel nicht bei sichtbaren oder vermuteten Beschädigungen.
- Nehmen Sie keine Veränderungen an dem Artikel vor.

Aufbau

Wichtig: Der Aufbau des Artikels sollte aufgrund der Größe mit mindestens zwei Erwachsenen durchgeführt werden.

- Für den Aufbau des Artikels benötigen Sie einen geeigneten Schraubendreher (nicht im Lieferumfang enthalten).
- Montieren Sie den Artikel, wie in den Abbildungen B-G gezeigt, auf einem flachen und ebenerdigen Untergrund. Die Rückseite des Artikels wird zuerst montiert (Abb. D).

Hinweis: Die Bestandteile des zerlegten Artikels sind dem Lieferumfang entsprechend nummeriert (Abb. A).

- Benutzen Sie das Verpackungsmaterial als Unterlage, um den Artikel aufzubauen.
- Stellen Sie den Artikel auf einen ebenen und rutschfesten Untergrund.
- Knoten Sie die Stoffvorhänge (23) und (24) an die Längsstangen A1/B1 bzw. A2/B2 oberhalb der quer verlaufenden Holzplatten mittels Doppelknoten bündig an (Abb. E-F). Achten Sie darauf, die Stoffe und deren Bänder straff zu spannen. Kontrollieren Sie den festen Sitz der Knoten vor jedem Gebrauch, um eine Strangulationsgefahr zu vermeiden.
- Öffnen und schließen Sie den Klettverschluss des Stoffvorhangs (24).

Wichtig: Entfernen Sie die nummerierten Aufkleber nach dem Aufbau. Es besteht Erstickungsgefahr.

Wartung

- Warten und überprüfen Sie besonders **zu Beginn jeder Saison** sowie **regelmäßig während der Gebrauchssaison** alle Bestandteile Ihres Artikels. Der Artikel ist regelmäßig durch Erwachsene zu überprüfen, um Verletzungen durch defekte Teile zu vermeiden.
- Prüfen Sie ebenfalls **zu Beginn jeder Saison** sowie **regelmäßig während der Gebrauchssaison**, ob alle Schrauben fest angezogen sind und ziehen Sie diese bei Bedarf nach. Sobald der Artikel Mängel aufweist, darf er nicht mehr verwendet werden.

Lagerung, Reinigung

Lagern Sie den Artikel bei Nichtbenutzung immer trocken und sauber.

Nur mit einem feuchten Reinigungstuch reinigen und anschließend trockenwischen.

WICHTIG! Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

Stoffe: 30 °C Spezialschonwaschgang



Hinweise zur Entsorgung

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien, wie z. B. Folienbeutel, gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unreichbar auf.



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus dem Recyclingsymbol – das den Verwertungskreislauf widerspiegeln soll – und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH räumt privaten Endkunden auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum (Garantiefrist) nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen ein. Die Garantie gilt nur für Material- und Verarbeitungsfehler. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Teile, die der normalen Abnutzung unterliegen und deshalb als Verschleißteile anzusehen sind (z. B. Batterien) sowie nicht auf zerbrechliche Teile, z. B. Schalter, Akkus oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.

Ansprüche aus dieser Garantie sind ausgeschlossen, wenn der Artikel unsachgemäß oder missbräuchlich oder nicht im Rahmen der vorgesehenen Bestimmung oder des vorgesehenen Nutzungsumfangs verwendet wurde oder Vorgaben in der Anleitung/Anweisung nicht beachtet wurden, es sei denn, der Endkunde weist nach, dass ein Material- oder Verarbeitungsfehler vorliegt, der nicht auf einem der vorgenannten Umstände beruht.

Ansprüche aus der Garantie können nur innerhalb der Garantiefrist unter Vorlage des Originalkassenbelegs geltend gemacht werden. Bitte bewahren Sie deshalb den Originalkassenbeleg auf. Die Garantiefrist wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Bitte wenden Sie sich bei Beanstandungen zunächst an die untenstehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Liegt ein Garantiefall vor, wird der Artikel von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet. Weitere Rechte aus der Garantie bestehen nicht. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere Gewährleistungsansprüche gegenüber dem jeweiligen Verkäufer, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

IAN: 391882_2107

DE Kundenservice Deutschland

Tel.: 0800-5435111

E-Mail: deltasport@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.at

CH Service Schweiz

Tel.: 0842 665566 (0,08 CHF/Min.,
Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.ch

Congratulations!

You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.

Read the following instructions for use carefully.


Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these instructions for use carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

Package contents (Fig. A)

- 1 x tepee, disassembled (1–22)
- 2 x fabric curtain (23–24)
- 1 x chalk board (25)
- 4 x corner connector (26)
- 96 x screw, long (27)
- 44 x screw, short (28)
- 13 x sleeve screw (29)
- 2 x wooden rod (30)
- 2 x fabric flag (31)
- 1 x chalk pack (32)
- 1 x instructions for use

Technical data

Dimensions (assembled): approx. 135 x 170 x 135cm (W x H x D)

 Date of manufacture (month/year): 12/2021

 Delta-Sport Handelskontor GmbH hereby declares that this product meets the following basic requirements, as well as other important regulations: 2009/48/EC – Toy Safety Directive

 UK Conformity Assessed
Delta-Sport Handelskontor GmbH hereby declares that this product meets the following basic requirements, as well as other important regulations: Toys (Safety) Regulations 2011

Intended use

This product is a toy for children 2 years and up, for personal use. The product is for outdoor use only.

Safety information

- Warning. Read the safety information before using the product for the first time! Follow the safety information!
- Warning. Age recommendation: from 2 years of age.
- Warning. Intended for outdoor use only.
- Warning. Only for domestic use.
- Warning. Keep away from fire.

Life-threatening hazard!

- Due to small parts, assembly must be performed by an adult.
Make sure the product and all parts or components are only given to the child in fully assembled condition.

- Warning. None of the packaging or fastening materials are part of the toy itself and must be removed for safety reasons before the product is given to children to play with. Remove the numbered stickers on the disassembled product after assembly. There is a risk of suffocation.

Risk of injury!

- Do not let your child use the product unsupervised, as children cannot adequately assess potential dangers. To be used only under the direct supervision of an adult.
- While in use, there must be no sharp or hard objects, such as toys, in the product.
- Do not wear any jewellery, watches or carry keys. Take off your shoes and your child's shoes and remove your glasses or your child's glasses if applicable.
- The product is not a climbing apparatus! Ensure that persons, especially children, do not pull themselves up on the product or climb on it. The product can tip over.
- Inform your children about the usage instructions for playing safely.
- Do not set up the product over any concrete, asphalt or other kinds of hard surfaces.
- The product should be set up on a level area of grass, that is free from stones, sticks, bumps and dips.
The product should be a suitably safe distance of at least 2m from buildings, stairs, fences, walls, water, overhanging branches, clotheslines, electrical lines, and other obstacles.
- Check the product for damage or wear before each use. Only use the product if it is in perfect condition!
- Do not use the product if it is visibly damaged or you suspect it is damaged.
- Do not make any modifications to the product.

Assembly

Important: because of its size, the product should be assembled by at least two adults.

- To assemble the product, you will need a suitable screwdriver (not included in the package contents).
- Assemble the product on a flat and level surface as shown in Figures B–G.
The back of the product is assembled first (Fig. D).

Note: the components of the disassembled product are numbered according to the 'Package contents' (Fig. A).

- Use the packaging materials as a surface on which to assemble the product.
- Place the product on a level, non-slip surface.
- Tie the fabric curtains (23) and (24) evenly to the longitudinal rods A1/B1 and A2/B2 above the horizontal wooden slats using double knots (Fig. E–F). Be sure to stretch the fabric and its ties tight. Check that all knots are tight before each use to avoid a strangulation hazard.
- Open and close the hook and loop fastener on the curtain (24).

Important: remove the numbered stickers after assembly. There is a risk of suffocation.

Maintenance

- Maintain and inspect all of the product's components, especially **at the start of each season** and **regularly during the season of use**. The product must be regularly inspected by an adult, to prevent injuries caused by defective parts.
- Also check, **at the start of each season** and **regularly during the season of use**, that all screws are tight and tighten them if necessary. The product must no longer be used once it shows defects.

Storage, cleaning

Always store the product in a clean and dry condition when not in use.

Only clean the product with a damp cloth and wipe dry afterwards.

IMPORTANT! Never clean the product with harsh cleaning agents.

Fabric: 30°C delicate wash cycle



Disposal

Dispose of the article and the packaging materials in accordance with current local regulations. Packaging materials such as foil bags are not suitable to be given to children. Keep the packaging materials out of the reach of children.



Dispose of the products and the packaging in an environmentally friendly manner.



The recycling code is used to identify various materials for recycling. The code consists of the recycling symbol – which is meant to reflect the recycling cycle – and a number which identifies the material.

Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under continuous quality control. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH gives private end customers a three-year guarantee on this product from the date of purchase (guarantee period) in accordance with the following provisions. The guarantee is only valid for material and manufacturing defects. The guarantee does not cover parts subject to normal wear and tear that are thus considered wear parts (e.g. batteries) or fragile parts such as switches, rechargeable batteries, or parts made of glass. Claims under this guarantee are excluded if the product has been used incorrectly, improperly, or contrary to the intended purpose, or if the provisions in the instructions for use were not observed, unless the end customer proves that a material or manufacturing defect exists that was not caused by one of the aforementioned circumstances.

Claims under the guarantee can only be made within the guarantee period by presenting the original sales receipt. Please therefore keep the original sales receipt. The guarantee period is not extended by any repairs carried out under the guarantee, under statutory guarantees, or as a gesture of goodwill. This also applies to replaced and repaired parts.

If you wish to make a claim please first contact the service hotline mentioned below or contact us by e-mail. If there is a guarantee case, then the product will be repaired or replaced free of charge to you or the purchase price will be refunded, depending on our choice.

Your legal rights, in particular guarantee claims against the respective seller, are not limited by this guarantee.


IAN: 391882_2107

GB Service Great Britain
Tel.: 0800 404 7657
E-Mail: deltasport@lidl.co.uk

IE Service Ireland
Tel.: 1800 101010
E-Mail: deltasport@lidl.ie

Félicitations !

Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.

 **Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.**

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.


Étendue de la livraison (fig. A)

- 1 tipi, démonté (1 - 22)
- 2 rideaux en tissu (23 - 24)
- 1 tableau à craie (25)
- 4 raccords d'angle (26)
- 96 vis longues (27)
- 44 vis courtes (28)
- 13 vis à douille (29)
- 2 baguettes de bois (30)
- 2 drapeaux en tissu (31)
- 1 boîte de craies (32)
- 1 notice d'utilisation

Caractéristiques techniques

Dimensions (monté) : env. 135 x 170 x 135 cm
(La x H x P)

 Date de fabrication (mois/année) :
12/2021

 Delta-Sport Handelskontor GmbH déclare par la présente que cet article répond aux exigences essentielles et aux autres dispositions en vigueur suivantes : 2009/48/CE - Directive relative à la sécurité des jouets

Utilisation conforme à sa destination

Cet article est un jouet pour enfants de plus de 2 ans destiné à une utilisation privée. L'article ne doit être utilisé qu'à l'extérieur.

Consignes de sécurité

- Attention. Avant la première utilisation, lisez les consignes de sécurité ! Respectez les consignes de sécurité !
- Attention. Âge conseillé : dès 2 ans.
- Attention. L'article est conçu pour être utilisé uniquement à l'extérieur.
- Attention. Réservé à un usage familial.
- Attention. Tenir éloigné du feu.

Danger de mort !

- Le montage doit être effectué par un adulte en raison de la présence de petites pièces. Veillez à ce que l'article et toutes les pièces ou composants ne soient remis à l'enfant qu'une fois assemblés.
- Attention. Les matériaux d'emballage et de fixation ne font pas partie du jouet et doivent toujours être retirés pour des raisons de sécurité avant de donner l'article aux enfants pour jouer. Après le montage, retirez également les autocollants numérotés de l'article démonté. Il existe des dangers de suffocation.

Risque de blessure !

- Ne laissez pas votre enfant utiliser l'article sans surveillance. Les enfants ne sont en effet pas capables d'évaluer les dangers potentiels. Utilisation uniquement sous la surveillance directe d'un adulte.
- Durant l'utilisation, aucun objet dur et tranchant comme par ex. des jouets, ne doit se trouver dans l'article.
- Ne portez pas de bijoux, de montre ou de clés. Retirez vos chaussures et celles de votre enfant et, si nécessaire, vos lunettes ou celles de votre enfant.
- L'article n'est pas un dispositif d'escalade ! Assurez-vous que personne, en particulier les enfants, ne se hisse ou ne grimpe sur l'article. L'article risque de se renverser.
- Informez les enfants des conseils d'utilisation pour jouer en sécurité.
- N'installez pas l'article sur du béton, de l'asphalte ou toute autre surface dure.
- L'article doit être mis en place sur une surface de gazon, libre de toute pierre, bâton, bosse et dépression.
L'article doit présenter une distance de sécurité adaptée d'au moins 2 m avec les bâtiments, escaliers, clôtures, murs, plans d'eau, branches en surplomb, fils à linge, ligne électriques et autres obstacles.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'article n'est pas endommagé et ne présente pas de signes d'usure. L'article ne doit être utilisé qu'en parfait état !
- N'utilisez pas l'article s'il présente des détériorations visibles ou supposées.
- N'apportez aucune modification à l'article.

Montage

Important : en raison de ses dimensions, l'article doit être assemblé par au moins deux adultes.

- Vous aurez besoin d'un tournevis adapté (non compris dans l'étendue de la livraison) pour assembler l'article.
- Montez l'article, comme indiqué sur les figures B à G, sur une surface plate et à niveau. Commencez par monter la partie arrière de l'article (fig. D).

Remarque : les composants de l'article démonté sont numérotés conformément à l'étendue de la livraison (fig. A).

- Utilisez le matériel d'emballage comme base pour assembler l'article.
- Posez l'article sur un sol plan et antidérapant.
- Nouez les rideaux en tissu (23) et (24) aux barres longitudinales A1/B1 ou A2/B2, au-dessus des lattes de bois transversales, de manière alignée et avec des doubles nœuds (fig. E - F). Veillez à bien tendre les tissus et leurs liens. Avant chaque utilisation, vérifiez la bonne tenue des nœuds pour éviter tout risque de strangulation.
- Ouvrez et fermez la fermeture scratch des rideaux en tissu (24).

Important : retirez les autocollants numérotés après le montage. Il existe des dangers d'étouffement.

Entretien

- Entretenez et vérifiez en particulier **au début de chaque saison** ainsi que **régulièrement pendant la saison d'utilisation** tous les éléments de votre article. L'article doit être vérifié régulièrement par un adulte afin d'éviter les blessures causées par des pièces défectueuses.
- Vérifiez également **au début de chaque saison** ainsi que **régulièrement pendant la saison d'utilisation** si toutes les vis sont bien serrées et resserrez-les si nécessaire. L'article ne doit plus être utilisé dès lors qu'il présente des défauts.

Stockage, nettoyage


Lorsque vous n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours dans un endroit sec et propre. Nettoyez l'article uniquement avec un chiffon de nettoyage humide, puis l'essuyez. IMPORTANT ! Ne lavez jamais avec des produits de nettoyage agressifs.


Tissus : lavage cycle délicat à 30 °C




Mise au rebut

Éliminez l'article et le matériel d'emballage conformément aux directives locales en vigueur. Le matériel d'emballage tel que les sachets en plastique par exemple ne doivent pas arriver dans les mains des enfants. Conservez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.

 Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.

 Éliminez les produits et les emballages dans le respect de l'environnement.

 Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux pour le retour dans le circuit de recyclage.

Le code se compose du symbole de recyclage, qui doit correspondre au circuit de recyclage, et d'un numéro identifiant le matériau.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

L'article a été produit avec grand soin et sous un contrôle constant. DELTA-SPORT HANDELS-KONTOR GmbH accorde au client final privé une garantie de trois ans sur cet article à compter de la date d'achat (période de garantie) conformément aux dispositions suivantes. La garantie ne vaut que pour les défauts de matériaux et de fabrication. La garantie ne couvre pas les pièces soumises à une usure normale, lesquelles doivent donc être considérées comme des pièces d'usure (comme par ex. les piles), de même qu'elle ne couvre pas les pièces fragiles, telles que les interrupteurs, les batteries ou les pièces fabriquées en verre.

Les réclamations au titre de cette garantie sont exclues si l'article a été utilisé de manière abusive ou inappropriée, hors du cadre de son usage ou du champ d'application prévu ou si les instructions de la notice d'utilisation n'ont pas été respectées, à moins que le client final ne prouve que l'article présentait un défaut de matériau ou de fabrication n'étant pas dû à l'une des conditions mentionnées ci-dessus.

Les réclamations au titre de la garantie ne peuvent être adressées pendant la période de garantie qu'en présentant le ticket de caisse original. Veuillez pour cela conserver le ticket de caisse original. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées.

Si vous avez des plaintes à formuler, veuillez d'abord contacter le service d'assistance téléphonique ci-dessous ou nous contacter par courrier électronique. Si le cas est couvert par la garantie, nous nous engageons - à notre appréciation - à réparer ou à remplacer l'article gratuitement pour vous ou à vous rembourser le prix d'achat. Aucun autre droit ne découle de la garantie.

Vos droits légaux, en particulier les droits de garantie contre le vendeur concerné, ne sont pas limités par cette garantie.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;

- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 391882_2107

FR Service France
Tel. : 0800 919270
E-Mail : deltasport@lidl.fr

BE Service Belgique
Tel. : 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)
E-Mail : deltasport@lidl.be

Gefeliciteerd!

Met uw aankoop hebt u voor een hoogwaardig artikel gekozen. Zorg ervoor dat u voor het eerste gebruik met het artikel vertrouwd raakt.

 **Lees hiervoor de volgende gebruiksaanwijzing zorgvuldig door.**


Gebruik het artikel alleen zoals omschreven en voor het aangegeven doel. Bewaar deze gebruiksaanwijzing goed. Geef alle documenten mee als u het artikel aan iemand anders geeft.


Leveringsomvang (afb. A)

- 1 x tipi, gedemonteerd (1 - 22)
- 2 x stoffen doek (23 - 24)
- 1 x krijtbordje (25)
- 4 x hoekverbinding (26)
- 96 x schroef, lang (27)
- 44 x schroef, kort (28)
- 13 x hulsschroef (29)
- 2 x houten stok (30)
- 2 x stoffen vlaggetje (31)
- 1 x krijtdoosje (32)
- 1 x gebruiksaanwijzing

Technische gegevens

Afmetingen (gemonteerd):
ca. 135 x 170 x 135 cm (b x h x d)

 Productiedatum (maand/jaar):
12/2021

 Hierbij verklaart Delta-Sport Handelskontor GmbH dat dit artikel voldoet aan de volgende basisnormen en de overige ter zake doende bepalingen: 2009/48/EG - Speelgoedrichtlijn

Beoogd gebruik

Dit artikel is speelgoed voor kinderen vanaf 2 jaar oud voor particulier gebruik. Het artikel mag alleen buitenshuis worden gebruikt.

Veiligheidstips

- Waarschuwing. Lees voor het eerste gebruik de veiligheidstips! Neem de veiligheidstips in acht!
- Waarschuwing. Aanbevolen leeftijd: vanaf 2 jaar.
- Waarschuwing. Alleen bestemd voor gebruik buitenshuis.
- Waarschuwing. Uitsluitend voor thuisgebruik.
- Waarschuwing. Houd het artikel uit de buurt van vuur.

Levensgevaar!

- De montage moet vanwege de aanwezigheid van kleine onderdelen door een volwassene worden uitgevoerd. Let erop dat het artikel en alle onderdelen resp. componenten alleen in gemonteerde toestand aan het kind worden overhandigd.
- Waarschuwing. De verpakings- en bevestigingsmaterialen maken geen onderdeel uit van het speelgoed en moeten uit veiligheidsoverwegingen altijd worden verwijderd voordat kinderen met het artikel gaan spelen. Verwijder na de montage ook de genummerde stickers van het gedemonteerde artikel. Er bestaat verstikkingsgevaar.

Kans op lichamelijk letsel!

- Laat uw kind het artikel niet zonder toezicht gebruiken; kinderen kunnen de mogelijke gevaren niet inschatten. Het artikel mag alleen worden gebruikt onder direct toezicht van een volwassene.
- Tijdens het gebruik mogen zich geen scherpgerande of harde voorwerpen, zoals speelgoed, in het artikel bevinden.
- Draag geen sieraden, horloges of sleutels bij u. Trek uw schoenen en de schoenen van uw kind uit en zet eventueel uw bril of de bril van uw kind af.
- Het artikel is geen klimtoestel! Zorg ervoor dat niemand, in het bijzonder kinderen, zich aan het artikel omhoog kan trekken of erop kan klimmen. Het artikel kan omvallen.
- Informeer uw kinderen over hoe ze veilig met het artikel kunnen spelen.
- Bouw het artikel niet boven een ondergrond van beton, asfalt of ander hard materiaal op.
- Het artikel moet altijd worden opgebouwd op een vlak grasveld dat vrij is van stenen, stokken, oneffenheden en kuilen. Bij de opbouw van het artikel moet een gepaste afstand van ten minste 2 m ten opzichte van gebouwen, trappen, hekken, muren, watervlakten, overhangende takken, waslijnen, elektrische leidingen en andere hindernissen worden aangehouden.
- Controleer het artikel voor elk gebruik op beschadigingen of slijtage. Het artikel mag alleen in goede staat worden gebruikt!
- Gebruik het artikel niet wanneer het zichtbaar is beschadigd of u vermoedt dat het beschadigd is.
- Breng geen veranderingen aan het artikel aan.

Montage

Belangrijk: de montage van het artikel moet vanwege de grootte door ten minste twee volwassenen worden uitgevoerd.

- Voor de montage van het artikel hebt u een geschikte schroevendraaier nodig (niet meegeleverd).
- Monteer het artikel op een vlakke en horizontale ondergrond, zoals getoond in de afbeeldingen B - G. Eerst wordt de achterkant van het artikel gemonteerd (afb. D).

Aanwijzing: de onderdelen van het gedemonteerde artikel zijn overeenkomstig de leveringsomvang genummerd (afb. A).

- Gebruik het verpakingsmateriaal als onderlegger voor de montage van het artikel.
- Plaats het artikel op een vlakke, antislip ondergrond.
- Knoop met dubbele knopen de stofgordijnen (23) en (24) zodanig aan de poten A1/B1 resp. A2/B2 boven de dwars lopende houten latten vast dat de stofgordijnen vlak hangen (afb. E - F). Let erop dat de stof en de bandjes ervan niet te strak worden gespannen. Controleer voor elk gebruik of de knopen goed vastzitten om verwurgingsgevaar te voorkomen.
- Open en sluit de klittenbandsluiting van het stoffen doek (24).

Belangrijk: verwijder de genummerde stickers na de montage. Er bestaat verstikkingsgevaar.

Onderhoud

- Onderhoud en controleer in het bijzonder **aan het begin van elk seizoen en regelmatig tijdens het gebruikseizoen** alle onderdelen van uw artikel. Het artikel dient regelmatig door een volwassene te worden gecontroleerd, om letsel door defecte onderdelen te voorkomen.
- Controleer eveneens **aan het begin van elk seizoen en regelmatig tijdens het gebruikseizoen** of alle schroeven goed zijn vastgedraaid en draai ze indien nodig aan. Zodra het artikel gebreken vertoont, mag het niet meer worden gebruikt.

Opslag, reiniging

Bewaar het artikel wanneer u dit niet gebruikt altijd droog en schoon.

Reinig het artikel alleen met een vochtige schoonmaakdoek en droog het vervolgens af. **BELANGRIJK!** Reinig nooit met agressieve reinigingsmiddelen.

Stoffen: 30 °C speciaal fijnwasprogramma



Afvalverwerking

Voer het artikel en verpakingsmaterialen in overeenstemming met actuele lokale voorschriften af. Verpakingsmaterialen, zoals bv. foliezakjes, horen niet thuis in kinderhanden. Berg het verpakingsmateriaal buiten het bereik van kinderen op.



Voer de producten en verpakkingen op milieuvriendelijke wijze af.



De recyclingcode dient om verschillende materialen te kenmerken ten behoeve van hergebruik via het recyclingproces.

De code bestaat uit het recyclingsymbool, dat het recyclingproces weerspiegelt, en een getal dat het materiaal identificeert.

Opmerkingen over garantie en serviceafhandeling

Het artikel werd met de grootste zorgvuldigheid en onder permanent toezicht geproduceerd. De firma DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH verleent particuliere eindklanten op dit artikel drie jaar garantie, te rekenen vanaf de datum van aankoop (garantietermijn) en dit op grond van de volgende bepalingen. De garantie geldt alleen voor materiaal- en verwerkingsfouten. De garantie is niet van toepassing op onderdelen die aan een normale slijtage onderhevig zijn en daarom als niet-slijtvaste onderdelen te beschouwen zijn (bv. batterijen) en evenmin op breekbare onderdelen, bv. schakelaars, accu's of onderdelen die van glas gemaakt zijn.

Uit de garantie voortvloeiende claims zijn uitgesloten als het artikel onvakkundig, verkeerd of niet in het kader van de voorziene bepaling of in het kader van het voorziene gebruiksdoeleinde gebruikt werd of indien richtlijnen in de gebruiksaanwijzing niet in acht genomen werden, tenzij de eindklant aantoont dat er sprake is van een materiaal- of verwerkingsfout die niet op één van de hoger vermelde omstandigheden gebaseerd is.

Uit de garantie voortvloeiende claims kunnen alleen tijdens de garantieperiode op vertoon van de originele kassabon ingediend worden. Gelieve daarom de originele kassabon te bewaren. De garantieperiode wordt door eventuele reparaties op grond van de garantie, wettelijke waarborg of coulance niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen.

Gelieve u bij klachten in eerste instantie tot de hieronder vermelde servicehotline te richten of met ons per e-mail contact op te nemen. Is er sprake van een garantiegeval, dan wordt het artikel door ons – naar onze keuze – voor u gratis gerepareerd, wordt het vervangen of wordt de aankoopsom terugbetaald. Verdere rechten op grond van de garantie bestaan niet.

Uw wettelijke rechten, in het bijzonder rechten op garantie tegenover de betreffende verkoper, worden door deze garantie niet beperkt.

IAN: 391882_2107

BE Service België

Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.be

NL Service Nederland

Tel.: 08000249630

E-Mail: deltasport@lidl.nl

Gratulujemy!

Decydując się na ten produkt, otrzymują Państwo towar wysokiej jakości. Należy zapoznać się z produktem przed jego pierwszym użyciem.

 **Należy uważnie przeczytać następującą instrukcję użytkownika.**


Produkt ten należy użytkować wyłącznie w opisany sposób oraz zgodnie ze wskazanym przeznaczeniem. Niniejszą instrukcję użytkownika należy przechowywać w bezpiecznym miejscu. Przekazując produkt innej osobie, należy upewnić się, że otrzyma ona także całą dokumentację dotyczącą produktu.


Zakres dostawy (rys. A)

- 1 x tipi, do samodzielnego montażu (1-22)
- 2 x zasłona z tkaniny (23-24)
- 1 x tablica kredowa (25)
- 4 x połączenie narożne (26)
- 96 x długa śruba (27)
- 44 x krótka śruba (28)
- 13 x śruba tulejowa (29)
- 2 x drewniany pręt (30)
- 2 x flaga z tkaniny (31)
- 1 x paczka kredy (32)
- 1 x instrukcja użytkownika

Dane techniczne

Wymiary (po montażu):
ok. 135 x 170 x 135 cm
(szer. x wys. x gł.)

 Data produkcji (miesiąc/rok):
12/2021

 Firma Delta-Sport Handelskontor GmbH oświadcza, że niniejszy produkt spełnia najważniejsze

wymagania oraz jest zgodny z podanymi poniżej wytycznymi:

2009/48/WE – dyrektywa w sprawie bezpieczeństwa zabawek

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Ten produkt jest zabawką dla dzieci od 2. roku życia i jest przeznaczony do użytku prywatnego. Produkt należy stosować jedynie na zewnątrz.

Wskazówki bezpieczeństwa

- Ostrzeżenie. Przed pierwszym użyciem należy przeczytać wskazówki bezpieczeństwa! Należy przestrzegać wskazówek bezpieczeństwa!
- Ostrzeżenie. Zalecany wiek: od 2. roku życia.
- Ostrzeżenie. Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku na zewnątrz.
- Ostrzeżenie. Wyłącznie do użytku domowego.
- Ostrzeżenie. Nie zbliżać do ognia.

Zagrożenie życia!

- Ze względu na małe części montaż musi być wykonywany przez osobę dorosłą. Upewnić się, że produkt i wszystkie części lub komponenty są przekazywane dziecku do zabawy dopiero po zmontowaniu.

- Ostrzeżenie. Wszelkie materiały opakowaniowe lub służące do mocowania nie stanowią części tego produktu i przed przekazaniem go dzieciom do zabawy należy je usunąć ze względów bezpieczeństwa. Po montażu należy również usunąć ponumerowane naklejki z części składowych produktu. Niebezpieczeństwo uduszenia.

Niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń!

- Nie pozwalać dziecku korzystać z produktu bez nadzoru, ponieważ dzieci nie potrafią ocenić potencjalnych zagrożeń. Używać wyłącznie pod bezpośrednim nadzorem osoby dorosłej.
- Podczas użytkowania w produkcie nie mogą znajdować się przedmioty o ostrych krawędziach i przedmioty twarde, np. zabawki.
- Nie należy nosić biżuterii, zegarków ani kluczy. Zdjąć buty swoje i dziecka i ewentualnie zdjąć okulary swoje lub dziecka.
- Produkt nie służy do wspinania! Użytkownicy, w szczególności dzieci, nie powinni podciągać się na tym produkcie ani na niego wspiąć. Produkt może się przewrócić.
- Należy poinstruować dzieci w zakresie zasad użytkowania, aby zapewnić im bezpieczną zabawę.
- Nie montować produktu na betonie, asfalcie lub innej twardej powierzchni.
- Przedmiot powinien być ustawiony na równym trawniku, pozbawionym kamieni, patyków, wybojów i dołków. Należy zachować odpowiedni, wynoszący co najmniej 2 m, odstęp produktu od budynków, schodów, płotów, murów, zbiorników wodnych, gałęzi, sznurków do rozwieszania prania, przewodów elektrycznych i innych przeszkód.
- Przed każdym użyciem należy sprawdzić produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia. Produkt może być używany wyłącznie, jeśli jest w idealnym stanie!
- Nie używać produktu, jeśli posiada widoczne uszkodzenia lub jeśli istnieje podejrzenie jego uszkodzenia.
- Nie wprowadzać żadnych zmian w produkcie.

Montaż

Ważne: ze względu na rozmiary tego produktu montaż powinien być wykonywany przez co najmniej dwie osoby dorosłe.

- Do montażu produktu potrzebny jest odpowiedni śrubokręt (brak w zakresie dostawy).
- Zmontować produkt na płaskim i równym podłożu zgodnie z rysunkami B-G. Najpierw należy zmontować tylną część produktu (rys. D).

Wskazówka: części składowe rozłożonego produktu są ponumerowane zgodnie z zakresem dostawy (rys. A).

- Użyć opakowania jako podkładki do montażu produktu.
- Ustawić produkt na równym i antypoślizgowym podłożu.

- Mocno przywiązać zasłony z tkaniny (23) i (24) na podwójny węzeł do rurek wzdłużnych A1/B1 lub A2/B2 nad przebiegającą w poprzek listwą drewnianą (rys. E-F). Należy upewnić się, że tkaniny i ich paski są sztywno napięte. Należy przed każdym użyciem sprawdzać, czy węzły są solidne, aby wykluczyć ryzyko uduszenia.
- Otworzyć i zamknąć zapięcie na rzep zasłony z tkaniny (24).

Ważne: po montażu usunąć ponumerowane naklejki. Niebezpieczeństwo udławienia się.

Konserwacja

- Należy przeprowadzać konserwację i kontrolę wszystkich elementów produktu, szczególnie **na początku każdego sezonu** oraz **regularnie podczas sezonu użytkowania**. Aby zapobiec obrażeniom ciała przez uszkodzone części, osoba dorosła powinna regularnie sprawdzać produkt.
- **Na początku każdego sezonu** oraz **regularnie podczas sezonu użytkowania** należy sprawdzić, czy wszystkie śruby są prawidłowo dokręcone, i w razie potrzeby je dokręcić. Jeżeli produkt wykazuje wady, nie wolno już z niego korzystać.

Przechowywanie, czyszczenie

Nieużywany produkt należy zawsze przechowywać w suchym i czystym miejscu. Czyścić wyłącznie przy użyciu wilgotnej ściereczki, następnie wytrzeć do sucha.


WAŻNE! Nie czyścić przy użyciu ostrych środków czyszczących.


Tkaniny: prać w 30 °C, wybierając specjalny program do prania delikatnych tkanin



Uwagi odnośnie recyklingu

Artykuł oraz materiały opakowaniowe należy usunąć zgodnie z aktualnymi przepisami obowiązującymi w danym miejscu. Materiały opakowaniowe, jak np. worki foliowe nie powinny znaleźć się w rękach dzieci. Materiał opakowaniowy należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

 Zutylizować produkt i opakowanie w sposób przyjazny dla środowiska.

 Kod materiału do recyklingu służy do oznaczenia różnych materiałów przeznaczonych do zwrotu do przetwórstwa wtórnego (recyklingu).

Kod składa się z symbolu, który powinien odzwierciedlać cykl odzysku, oraz numeru oznaczającego materiał.

Wskazówki dotyczące gwarancji i obsługi serwisowej


Artykuł został wyprodukowany z najwyższą starannością i pod stałą kontrolą. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH przyznaje klientowi końcowemu na niniejszy artykuł trzy lata gwarancji od daty zakupu (okres gwarancyjny) z zastrzeżeniem poniższych postanowień. Gwarancja dotyczy wyłącznie wad materiałowych i wad wykonania. Gwarancja nie obejmuje części, które podlegają normalnemu zużyciu i z tego względu należy je traktować jako części zużywalne (np. baterie) i nie obejmuje części kruchych, np. przełączników, akumulatorów ani części wykonanych ze szkła.

Wyklucza się roszczenia z tytułu niniejszej gwarancji w przypadku użycia artykułu w sposób niewłaściwy lub sprzeczny z jego przeznaczeniem lub w sposób wykraczający poza przewidziane przeznaczenie lub poza przewidziany zakres użytkowania lub jeśli wytyczne zawarte w instrukcji obsługi nie były przestrzegane, chyba że klient końcowy udowodni istnienie wady materiałowej lub wady wykonania, która nie wynika z podanych wyżej przyczyn.

Roszczenia z tytułu gwarancji można zgłaszać wyłącznie w okresie gwarancyjnym za okazaniem oryginalnego dowodu zakupu. Prosimy zatem zachować oryginalny dowód zakupu! W przypadku jakichkolwiek reklamacji prosimy skontaktować się z nami najpierw za pośrednictwem podanej poniżej infolinii serwisowej lub drogą e-mailową. W przypadku objętym gwarancją artykuł zostanie – według naszego uznania – bezpłatnie naprawiony, wymieniony lub nastąpi zwrot ceny zakupu. Z gwarancji nie wynikają żadne inne prawa.

Niniejsza gwarancja nie ogranicza Państwa ustawowych praw, w szczególności roszczeń gwarancyjnych wobec danego sprzedawcy. W przypadku wymiany części lub całego artykułu okres gwarancji przedłuża się o trzy lata zgodnie z art. 581 § 1 kodeksu cywilnego. Po upływie czasu gwarancji powstałe naprawy są płatne.

IAN: 391882_2107

 Serwis Polska
Tel.: 22 397 4996
E-Mail: deltasport@lidl.pl

Srdečně blahopřejeme!

Svým nákupem jste se rozhodli pro kvalitní výrobek. Před prvním použitím se prosím seznámte s tímto výrobkem.

Pozorně si přečtete následující návod k použití.


Používejte tento výrobek pouze tak, jak je popsáno, a pro uvedené účely. Uchovejte si tento návod k použití pro budoucí použití. Pokud výrobek předáte třetí osobě, předejte jí i veškerou dokumentaci.


Obsah balení (obr. A)

- 1 x týpí, rozložené (1–22)
- 2 x látkový závěs (23–24)
- 1 x křídlová tabule (25)
- 4 x spojovací díl (26)
- 96 x šroub, dlouhý (27)
- 44 x šroub, krátký (28)
- 13 x šroub s pouzdrém (29)
- 2 x dřevěná tyč (30)
- 2 x látková vlaječka (31)
- 1 x balíček kříd (32)
- 1 x návod k použití

Technické údaje

Rozměry (po sestavení):
cca 135 x 170 x 135 cm (š x v x h)

 Datum výroby (měsíc/rok):
12/2021

 Společnost Delta-Sport Handelskontor GmbH tímto prohlašuje, že tento výrobek je v souladu s následujícími základními požadavky a ostatními příslušnými ustanoveními:

2009/48/ES – Směrnice o bezpečnosti hraček

Použití dle určení

Tento výrobek je hračka pro děti od 2 let, je určen jen pro soukromé použití. Výrobek je určen pouze k venkovnímu použití.

Bezpečnostní pokyny

- Upozornění. Před prvním použitím si přečtete bezpečnostní pokyny! Dodržujte bezpečnostní pokyny!
- Upozornění. Doporučený věk: od 2 let.
- Upozornění. Určeno pouze pro použití venku.
- Upozornění. Jen pro domácí použití.
- Upozornění. Udržujte mimo dosah ohně.

Nebezpečí ohrožení života!

- Sestavení musí kvůli přítomnosti malých součástí provést dospělá osoba. Dbejte na to, že výrobek a všechny jeho součásti, resp. komponenty musí být předány dítěti pouze v sestaveném stavu.
- Upozornění. Veškeré balicí a upevňovací materiály nejsou součástí hračky a musí být z bezpečnostních důvodů odstraněny předtím, než si děti s výrobkem začnou hrát. Po sestavení odstraňte také očíslované nálepky rozloženého výrobku. Hrozí nebezpečí udušení.

Nebezpečí poranění!

- Nedovolte, aby vaše dítě používalo výrobek bez dozoru, protože děti nejsou schopny posoudit potenciální nebezpečí. Použití jen pod přímým dozorem dospělého.

- Během použití se ve výrobku nesmí nacházet žádné ostré a tvrdé předměty, např. hračky.
- Nenoste žádné šperky, hodinky nebo klíče. Zujte sobě i dítěti boty a případně sundejte sobě a dítěti brýle.
- Tento výrobek není lezecké zařízení! Ujistěte se, že osoby, zejména děti, na výrobek nestoupají nebo nelezou. Výrobek se může převrhnout.
- Informujte své děti o upozorněních k užívání pro bezpečné hraní.
- Nestavte výrobek na betonu, asfaltu nebo jiném tvrdém povrchu.
- Tento výrobek by měl být umístěn na rovné trávnickové ploše bez kamenů, větví, zvlnění povrchu a klesání. Výrobek by měl být v přiměřené bezpečnostní vzdálenosti minimálně 2 m od budov, schodů, plotů, zdí, vodních ploch, převýšených větví, šňůr na prádlo, elektrických vedení a jiných překážek.
- Výrobek před každým použitím zkontrolujte, zda není poškozený nebo opotřebený. Tento výrobek se smí používat pouze v bezvadném stavu!
- Nepoužívejte výrobek při viditelných nebo předpokládaných poškozeních.
- Neprovádějte žádné úpravy výrobku.

Sestavení

Důležité: Sestavení výrobku by měly vzhledem k jeho velikosti provádět dvě dospělé osoby.

- Pro sestavení výrobku budete potřebovat vhodný šroubovák (není součástí obsahu balení).
- Sestavte výrobek na plochem a rovném podkladu tak, jak je znázorněno na obrázcích B–G. Zadní strana výrobku se sestavuje jako první (obr. D).

Upozornění: Díly rozloženého výrobku jsou očíslované podle obsahu balení (obr. A).

- Při sestavování výrobku použijte balicí materiál jako podložku.
- Postavte výrobek na rovný a protiskluzový podklad.
- Přivažte látkové závěsy (23) a (24) k podélným tyčím A1/B1, resp. A2/B2 nad příčně probíhajícími dřevěnými latěmi s použitím dvojitého uzlu (obr. E–F). Dbejte na to, abyste látky a jejich pásky pevně napnuli. Zkontrolujte před každým použitím pevnost všech uzlů, abyste předešli nebezpečí uškrcení.
- Zapněte suchý zip látkového závěsu (24).

Důležité: Po sestavení odstraňte očíslované nálepky. Hrozí nebezpečí zalknutí.

Údržba

- Udržujte a kontrolujte především **na začátku každé sezóny** a potom **pravidelně během sezóny používání** všechny díly výrobku. Výrobek musí před každým použitím zkontrolovat dospělá osoba, aby se zabránilo poraněním kvůli vadným dílům.
- Rovněž **na začátku každé sezóny** a potom **pravidelně během sezóny používání** kontrolujte, zda jsou všechny šrouby a šroubové matice pevně utažené a v případě potřeby je utáhněte. Pokud výrobek vykazuje závadu, nesmí se již používat.

Uskladnění, čištění

Pokud výrobek nepoužíváte, skladujte jej vždy suchý a čistý. Čistěte pouze vlhkým hadříkem a následně ořete do sucha.

DŮLEŽITÉ! K čištění nikdy nepoužívejte agresivní čisticí prostředky.

Látky: 30 °C speciální program šetrného praní



Pokyny k likvidaci

Výrobek a obalový materiál likvidujte do odpadu podle aktuálních místních předpisů.

Obalový materiál, jako např. fóliové sáčky, nepatří do dětských rukou. Obalový materiál uchovávejte z dosahu dětí.



Zlikvidujte produkty a balení ekologicky.



Recyklační kód identifikuje různé materiály pro recyklaci. Kód se skládá z recyklačního symbolu - který indikuje recyklační cyklus - a čísla identifikujícího materiál.

Pokyny k záruce a průběhu služby

Výrobek byl vyroben s velkou péčí a za stálé kontroly. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH poskytuje koncovým privátním zákazníkům na tento výrobek tři roky záruky od data nákupu (záruční lhůta) podle následující ustanovení. Záruka se týká pouze vad materiálu a závad ve zpracování. Záruka se nevztahuje na díly, které podléhají normálnímu opotřebení, a proto je nutné na ně pohlížet jako na rychle opotřebitelné díly (např. baterie), a na křehké díly, např. vypínače, akumulátory nebo díly vyrobené ze skla. Nároky z této záruky jsou vyloučeny, pokud výrobek byl používán neodborně nebo nedovoleným způsobem nebo nikoli v rámci stanoveného účelu určení nebo předpokládaného rozsahu používání nebo nebyla dodržena zadání v návodu k obsluze, ledaže by koncový zákazník prokázal, že existuje vada materiálu nebo došlo k chybě ve zpracování, které nevyplývají z některé výše uvedených okolností. Nároky ze záruky lze uplatnit pouze v rámci záruční lhůty po předložení originálního pokladního dokladu. Proto si prosím uchovejte originální pokladní doklad. Doba záruky se neprodlužuje případnými opravami na základě záruky, zákonné záruky nebo kulance. Totéž platí také pro vyměněné a opravené díly.

Při reklamaci se prosím obraťte na níže uvedenou horkou linku servisu nebo se s námi spojte e-mailem. Pokud se vyskytne případ reklamace, výrobek Vám – dle naší volby – bezplatně opravíme, vyměníme nebo Vám vrátíme kupní cenu. Další práva ze záruky nevznikají. Vaše zákonná práva, zejména nároky na zajištění záruky vůči konkrétnímu prodejci, nejsou touto zárukou omezena.

IAN: 391882_2107

 Servis Česko
Tel.: 800143873
E-Mail: deltasport@lidl.cz

Blahoželáme!

Svojím nákupom ste sa rozhodli pre kvalitný výrobok. Pred prvým použitím sa s výrobkom dôkladne oboznámte.

Pozorne si prečítajte tento návod na používanie.


Výrobok používajte len uvedeným spôsobom a na uvedený účel. Tento návod na používanie si dobre uschovajte. Pri odovzdávaní výrobku tretej osobe odovzdajte s výrobkom aj všetky podklady.


Rozsah dodávky (obr. A)

- 1 x típí, v rozloženom stave (1 - 22)
- 2 x látkový záves (23 - 24)
- 1 x kriedová tabuľa (25)
- 4 x rohový spoj (26)
- 96 x skrutka, dlhá (27)
- 44 x skrutka, krátka (28)
- 13 x skrutka s objímkou (29)
- 2 x drevená tyč (30)
- 2 x látková vlnka (31)
- 1 x balenie kried (32)
- 1 x návod na používanie

Technické údaje

Rozmery (po montáži): cca 135 x 170 x 135 cm (š x v x h)

 Dátum výroby (mesiac/rok):
12/2021

 Spoločnosť Delta-Sport Handelskontor GmbH týmto vyhlasuje, že tento výrobok je v súlade s nasledujúcimi základnými požiadavkami a ostatnými príslušnými ustanoveniami:
2009/48/ES - Smernica o bezpečnosti hračiek

Určené použitie

Tento výrobok je hračka pre deti od 2 rokov určený na súkromné použitie. Výrobok je vhodný len na použitie vonku.

Bezpečnostné pokyny

- Upozornenie. Pred prvým použitím si prečítajte bezpečnostné pokyny! Dodržiavajte bezpečnostné pokyny!
- Upozornenie. Odporúčaná vek: od 2 rokov.
- Upozornenie. Vhodný len na použitie vonku.
- Upozornenie. Iba na domáce použitie.
- Upozornenie. Uchovávať mimo ohňa.

Nebezpečenstvo ohrozenia života!

- Montáž musí z dôvodu existujúcich malých dielov vykonať dospelá osoba. Dbajte na to, aby sa výrobok a všetky zložky, príp. komponenty odovzdali dieťaťu len v zmontovanom stave.
- Upozornenie. Všetky obalové a upevňovacie materiály nie sú súčasťou hračky a je potrebné ich z bezpečnostných dôvodov odstrániť vždy predtým, než sa výrobok odovzdá deťom na hranie. Po montáži odstráňte číslované nálepky rozloženého výrobku. Hrozí nebezpečenstvo udusenía.

Nebezpečenstvo poranenia!

- Nenechajte svoje dieťa používať výrobok bez dozoru, pretože deti nevedia odhadnúť potenciálne riziká. Použitie len pod priamym dohľadom dospelého.
- Počas používania sa vo výrobku nesmú nachádzať žiadne ostré ani tvrdé predmety, napr. hračky.
- Nenoste šperky, hodinky ani kľúče. Vyzujte seba aj dieťa a v prípade potreby odložte svoje okuliare alebo okuliare vášho dieťaťa.
- Výrobok nie je zariadenie na šplhanie! Zabezpečte, aby na výrobok nevystupovali ani neliezli žiadne osoby, predovšetkým deti. Výrobok sa môže prevrátiť.
- Informujte svoje deti o pokynoch používania pre bezpečné hranie.
- Výrobok neinštalujte na betón, asfalt alebo iný tvrdý povrch.
- Výrobok sa má nainštalovať na rovnú, trávnanú plochu, na ktorej nie sú kamene, kmene, hrbole ani jamy. Výrobok by mal mať primeranú bezpečnostnú vzdialenosť minimálne 2 m od budov, schodov, plotov, múrov, vodných plôch, previsnutých konárov, šnúr na bielizeň, elektrických vedení a iných prekážok.
- Pred každým použitím skontrolujte, či výrobok nie je poškodený alebo opotrebovaný. Výrobok sa smie používať len v bezchybnom stave!
- Nepoužívajte výrobok pri viditeľných alebo predpokladaných poškodeniach.
- Na výrobku nevykonávajte žiadne zmeny.

Montáž

Dôležité: Montáž výrobku by mali z dôvodu jeho veľkosti vykonať minimálne dve dospelé osoby.

- Na zmontovanie výrobku potrebujete vhodný skrutkovač (nie je v rozsahu dodávky).
- Výrobok zmontujte tak, ako je znázornené na obrázkoch B - G, na rovnom podklade na zemi. Najprv sa zmontuje zadná strana výrobku (obr. D).
- **Upozornenie:** Diely rozloženého výrobku sú v rozsahu dodávky očíslované (obr. A).
- Obalový materiál použite ako podložku pri montáži výrobku.
- Výrobok umiestnite na rovný a protišmykový podklad.
- Látkové závesy (23) a (24) priviažte k pozdĺžnym tyčiam A1/B1, príp. A2/B2 nad priečne prebiehajúcimi drevenými latkami pomocou dvojitého uzla (obr. E - F). Dbajte na to, aby látky a ich pásy boli pevne napnuté. Pred každým použitím skontrolujte pevné osadenie uzlov, aby ste zabránili riziku uškrtienia.
- Otvorte a zatvorte suchý zips látkového závesu (24).

Dôležité: Po montáži odstráňte číslované nálepky. Hrozí nebezpečenstvo dusenia.

Údržba

- Vykonať údržbu a skontrolujte všetky diely výrobku najmä **na začiatku každej sezóny**, ako aj **pravidelne počas obdobia používania**. Výrobok musí pravidelne kontrolovať dospelá osoba, aby sa zabránilo zraneniam v dôsledku poškodených dielov.
- **Na začiatku každej sezóny**, ako aj **pravidelne počas obdobia používania** skontrolujte, či sú všetky skrutky pevne dotiahnuté a v prípade potreby ich dotiahnite. Keď výrobok vykazuje nedostatky, nesmie sa viac používať.

Skladovanie, čistenie

Pri nepoužívaní skladujte výrobok vždy suchý a čistý. Čistite len vlhkou čistiacou handričkou a nakoniec utrite dosucha. **DÔLEŽITÉ!** Výrobok nikdy nečistite ostrými čistiacimi prostriedkami.

Látka: 30 °C ručné pranie



Pokyny k likvidácii

Výrobok a obalový materiál zlikvidujte v súlade s aktuálnymi miestnymi predpismi. Obalový materiál, ako napr. fóliové vrecúško nepatrí do rúk detí. Obalový materiál uschovajte mimo dosahu detí.



Výrobky a obaly likvidujte ekologickým spôsobom.



Recyklačný kód slúži na označenie rôznych materiálov na navrátenie do obehu opätovného využitia.

Kód sa skladá z recyklačného symbolu - ktorý má odzrkadľovať zhodnotenie recyklačného obehu - a číslo označujúce materiál.

Pokyny k záruke a priebehu servisu

Výrobok bol vyrobený veľmi starostlivo a pod stálou kontrolou. Na tento výrobok poskytujeme DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH súkromným koncovým užívateľom trojročnú záruku odo dňa kúpy (záručná lehota) po splnení nasledovných podmienok. Záruka platí len na chyby materiálu a spracovania. Záruka sa netýka dielov, ktoré podliehajú bežnému opotrebeniu a preto ich možno považovať za opotrebitelné diely (napr. batérie), ako aj krehkých dielov, napr. vypínače, akumulátory alebo diely, ktoré sú vyrobené zo skla. Nároky z tejto záruky zanikajú, keď sa výrobok používal neodborne alebo nesprávne, mimo určenia na používanie alebo určeného rozsahu používania alebo neboli dodržané pokyny návodu na obsluhu, s výnimkou, že koncový užívateľ preukáže, že ide o chybu materiálu alebo spracovania, ktorá nebola spôsobená niektorou z hore uvedených okolností. Záruku je možné uplatniť len počas záručnej lehoty po predložení originálu pokladničného dokladu. Originál pokladničného dokladu preto prosím uschovajte.

Záručná doba sa kvôli prípadným záručným opravám, zákonnej záruke alebo ako obchodné gesto nepredlžuje. Platí to aj pre vymenené a opravené diely.

Pri reklamáciách sa prosím najskôr obráťte na dole uvedenú Service-Hotline alebo sa s nami spojte prostredníctvom e-mailu. Ak sa jedná o záručný prípad, výrobok – podľa našej voľby – bezplatne opravíme, vymeníme alebo vrátime kúpnu cenu. Ďalšie práva zo záruky nevyplývajú. Vaše zákonné práva, hlavne nároky na záručné plnenie voči príslušnému predajcovi, nie sú touto zárukou obmedzené.

IAN: 391882_2107

 Servis Slovensko
Tel.: 0850 232001
E-Mail: deltasport@lidl.sk

¡Enhorabuena!

Con su compra se ha decidido por un artículo de gran calidad. Familiarícese con el artículo antes de usarlo por primera vez.

 **Para ello, lea detenidamente las siguientes instrucciones de uso.**

Use el artículo solo de la forma descrita y para los campos de aplicación indicados. Conserve estas instrucciones de uso a buen recaudo. Entregue todos los documentos en caso de traspasar el artículo a terceros.


Alcance de suministro (Fig. A)

- 1 tipi, desmontado (1-22)
- 2 cortinas (23-24)
- 1 pizarra (25)
- 4 escuadras (26)
- 96 tornillos largos (27)
- 44 tornillos cortos (28)
- 13 tornillos con vaina (29)
- 2 palos de madera (30)
- 2 banderas (31)
- 1 paquete de tizas (32)
- 1 instrucciones de uso

Datos técnicos

Dimensiones (montado):
aprox. 135 x 170 x 135 cm
(An x Al x Pr)

 Fecha de fabricación (mes/año):
12/2021

 Por la presente, Delta-Sport Handelskontor GmbH declara que este artículo cumple con los siguientes requisitos básicos y las disposiciones pertinentes: 2009/48/CE - Directiva sobre la seguridad de los juguetes

Uso previsto

Este artículo es un juguete para niños a partir de 2 años de edad para su uso privado. El artículo solo debe usarse al aire libre.

Indicaciones de seguridad

- Advertencia. Antes del primer uso, lea las indicaciones de seguridad. Observe las indicaciones de seguridad.
- Advertencia. Recomendación de edad: a partir de 2 años.
- Advertencia. Apto solo para uso en el exterior.
- Advertencia. Solo para uso doméstico.
- Advertencia. Mantener alejado del fuego.

¡Peligro de muerte!

- El montaje debe ser realizado por un adulto debido a las piezas pequeñas. Asegúrese de que el artículo y todas sus piezas y componentes solo se entreguen al niño cuando estén montados.
- Advertencia. Los materiales de embalaje y sujeción no forman parte del juguete y, por motivos de seguridad, se deben retirar antes de dar el artículo a los niños para que jueguen. Tras el montaje, retire también las pegatinas numeradas del artículo desmontado. Existe peligro de asfixia.

¡Peligro de lesiones!

- No permita que su hijo use el artículo sin supervisión, ya que un niño no puede evaluar los peligros potenciales. Utilización solamente bajo la supervisión directa de un adulto.
 - Durante el uso no debe haber objetos afilados ni duros, como por ejemplo juguetes, en el artículo.
 - No lleve joyas, relojes ni llaves. Quítese los zapatos y, en su caso, las gafas, tanto a usted como a su hijo.
 - El artículo no es una estructura para trepar. Asegúrese de que las personas, en especial niños, no se suban sobre el artículo ni trepen por él. El artículo puede volcar.
 - Informe a los niños acerca de las indicaciones de uso para jugar de forma segura.
 - No monte el artículo sobre hormigón, asfalto o cualquier superficie dura.
 - El artículo se debe montar sobre una superficie de césped llana que esté libre de piedras, palos, ondulaciones del terreno y hundimientos.
- El artículo debe tener una distancia de seguridad adecuada de por lo menos 2 m respecto a edificios, escaleras, vallas, muros, agua, ramas colgando, cuerdas de tender la ropa, cables eléctricos y otros obstáculos.
- Compruebe antes de cada uso que el artículo no presenta daños ni desgaste. Solo se debe usar el artículo si se encuentra en un estado óptimo.
 - No use el artículo si presenta daños visibles o si sospecha que está dañado.
 - No efectúe ninguna modificación en el artículo.

Montaje

Importante: El montaje del artículo debería realizarse, por lo menos, entre dos personas adultas debido a su tamaño.

- Para el montaje del artículo necesita un destornillador adecuado (no incluido en el alcance de suministro).
- Monte el artículo como se indica en las figuras B-G sobre una base plana y a ras del suelo. Primero debe montarse la parte posterior del artículo (Fig. D).

Nota: Los componentes del artículo desmontado están numerados según el alcance de suministro (Fig. A).

- Utilice el material de embalaje como base durante el montaje del artículo.
- Coloque el artículo sobre una superficie plana y antideslizante.
- Ate las cortinas (23) y (24) a las barras longitudinales A1/B1 y A2/B2 por encima de las lamas de madera transversales con nudos dobles que queden a ras (Fig. E-F). Asegúrese de que la tela y las cintas queden tensadas. Antes de cada uso, compruebe que los nudos estén bien apretados para evitar el peligro de estrangulamiento.
- Abra y cierre el cierre de gancho y bucle de la cortina (24).

Importante: Tras el montaje, retire las pegatinas numeradas. Existe peligro de atragantamiento.

Mantenimiento

- Compruebe y realice el mantenimiento de todas las piezas de su artículo tanto **al comienzo de cada temporada** como **periódicamente durante la temporada de uso**. El artículo debe ser comprobado regularmente por un adulto para evitar lesiones por piezas defectuosas.
- Compruebe también **al comienzo de cada temporada** y **periódicamente durante la temporada de uso** si todos los tornillos están bien apretados y reapriételos en caso necesario. En cuanto el artículo presente un defecto, ya no se deberá utilizar.

Almacenamiento, limpieza


Si no va a utilizarlo, almacene siempre el artículo seco y limpio. Limpie solo con un paño de limpieza húmedo y después seque frotándolo. ¡IMPORTANTE! No lo limpie con productos de limpieza agresivos.


Tejidos: ciclo de lavado delicado a 30 °C



Indicaciones para la eliminación

Elimine el artículo y el material de embalaje conforme a la normativa legal local en la actualidad. No deje material de embalaje, como bolsas de plástico, en manos de niños. Guarde el material de embalaje en un lugar inaccesible para éstos.

 Deseche los productos y embalajes de manera respetuosa con el medio ambiente.

 El código de reciclaje sirve para identificar diversos materiales para reincorporarlos en el ciclo de reciclaje. El código consta del símbolo de reciclaje, el cual debe reflejar el ciclo de recuperación, y de un número que identifica el material.

Indicaciones relativas a la garantía y la gestión de servicios

El artículo ha sido fabricado con gran esmero y sometido a controles constantes. Para el mismo, DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH ofrece a los clientes finales particulares una garantía de tres años a contar desde la fecha de compra (periodo de garantía) con arreglo a las condiciones que se exponen a continuación. La garantía tiene validez únicamente para fallos del material y fabricación. La garantía no cubre las piezas sometidas a un desgaste normal, las cuales se consideran piezas de desgaste (p. ej., pilas) así como tampoco piezas frágiles como, p. ej., interruptores, baterías o piezas fabricadas en vidrio o cristal.

Se excluyen derechos derivados de esta garantía, si se ha realizado un uso incorrecto o abusivo del artículo o que no se encuentre dentro del marco del uso o ámbito de uso previstos o si no se ha observado lo recogido en el manual de instrucciones, a no ser que el cliente final demuestre que existen fallos del material o fabricación no derivados de una de las circunstancias expuestas anteriormente.

Las demandas derivadas de la garantía sólo podrán presentarse dentro del periodo de garantía exhibiendo el comprobante de compra original. Le rogamos, por ello, que conserve el comprobante de compra original. El periodo de garantía no se verá prolongado por ningún tipo de reparación realizada con motivo de la garantía, la garantía legal o como gesto de buena voluntad. Esto se aplica también a las piezas sustituidas o reparadas.

Por favor, dirija sus quejas primero a la línea telefónica del servicio de atención al cliente que se indica a continuación o póngase en contacto con nosotros por correo electrónico. Si el caso está cubierto por la garantía, a nuestra elección, repararemos o cambiaremos gratuitamente el artículo o le restituiremos el precio de compra del mismo. De la garantía no se derivan otros derechos.

Esta garantía no limitará sus derechos legales, especialmente los derechos de garantía frente al vendedor correspondiente.

IAN: 391882_2107

 Servicio España
Tel.: 900 984 989
E-Mail: deltasport@lidl.es

Hjertelig tillykke!

Du har valgt at købe et kvalitetsprodukt. Lær produktet at kende, inden du bruger det første gang.

 **Det gør du ved at læse nedenstående brugervejledning omhyggeligt.**


Brug kun produktet som beskrevet og til de angivne anvendelsesområder. Opbevar denne brugervejledning et sikkert sted. Udlever også alle dokumenter, hvis produktet videregives til en tredjepart.


Leveringsomfang (fig. A)

- 1 x tipi, adskilt (1-22)
- 2 x stofforhæng (23-24)
- 1 x kridttavle (25)
- 4 x hjørnesamling (26)
- 96 x skrue, lang (27)
- 44 x skrue, kort (28)
- 13 x skrue med gevindmuffe (29)
- 2 x træstav (30)
- 2 x stoffane (31)
- 1 x pakke kridt (32)
- 1 x brugervejledning

Tekniske data

Mål (samlet): ca. 135 x 170 x 135 cm
(b x h x d)

 Fremstillingsdato (måned/år):
12/2021

 Hermed erklærer Delta-Sport Handelskontor GmbH, at denne artikel er i overensstemmelse med følgende grundlæggende krav og de øvrige gældende bestemmelser:

2009/48/EF - legetøjsdirektiv

Bestemmelsesmæssig brug

Denne artikel er legetøj beregnet til børn fra 2 år til privat brug. Artiklen må kun anvendes udendørs.

Sikkerhedsanvisninger

- Advarsel. Læs sikkerhedsanvisningerne inden første brug! Følg sikkerhedsanvisningerne!
- Advarsel. Anbefalet alder: fra 2 år.
- Advarsel. Kun beregnet til udendørs brug.
- Advarsel. Kun til privat brug.
- Advarsel. Holdes væk fra åben ild.

Livsfare!

- Samlingen skal foretages af en voksen, da artiklen indeholder flere smådele. Sørg for, at artiklen og samtlige dele eller komponenter kun gives til barnet i samlet tilstand.
- Advarsel. Alt emballage- og fastgøringsmateriale betragtes ikke som en del af legetøjet og skal af sikkerhedsmæssige årsager altid fjernes, før artiklen gives til børn til at lege med. Fjern også de nummererede mærkater på den adskilte artikel efter opstillingen. Der er kvælningsfare.

Fare for kvæstelser!

- Lad ikke dit barn bruge artiklen uden opsyn, da børn ikke kan vurdere de potentielle farer. Må kun anvendes under direkte opsyn af en voksen.

- Der må ikke befinde sig hårde genstande med skarpe kanter, f.eks. legetøj, i artiklen, når den anvendes.
- Hav ikke smykker, ure eller nøgler på dig. Tag skoene af selv og på barnet, og tag også eventuelle briller af selv eller af barnet.
- Artiklen er ikke beregnet til at klatre på! Sørg for, at personer, især børn, ikke løfter sig op i eller klatrer op på artiklen. Artiklen kan vælte.
- Informer dine børn om brugervejledningen, så de kan lege sikkert.
- Opstil ikke artiklen på beton, asfalt eller en anden hård overflade.
- Artiklen bør opstilles på et jævnt græsareal, der er frit for sten, forhøjninger og huller. Artiklen skal have en passende sikkerhedsafstand på mindst 2 m til bygninger, trapper, hegn, mure, vand, overhængende grene, tørresnore, elektriske ledninger og andre forhindringer.
- Kontroller artiklen for skader og slitage inden hver brug. Artiklen må kun anvendes i fejlfri stand!
- Anvend ikke artiklen med synlige eller formodede skader.
- Foretag ingen ændringer på artiklen.

Klargøring

Vigtigt: Opstilling af artiklen bør på grund af størrelsen gennemføres af mindst to voksne.

- Til at opstille artiklen skal du bruge en egnet skruetrækker (medfølger ikke ved levering).
- Monter artiklen på et fladt og jævnt underlag som vist i figur B-G. Bagsiden af artiklen skal monteres først (fig. D).

Bemærk: Den adskilte artikels bestanddele er nummereret jævnfør leveringsomfanget (fig. A).

- Brug emballagematerialet som underlag til at samle artiklen.
- Stil artiklen på et jævnt og skridsikkert underlag.
- Bind stofforhængene (23) og (24) fast på langsiderne A1/B1 og A2/B2 over de tværgående trælægter med dobbelte knuder (fig. E-F). Sørg for at spænde stoffet og bindebåndene stramt til. Kontroller inden hver brug, at knuderne sidder fast for at undgå strangleringsfare.
- Åbn og luk burrebåndet på stofforhæng (24).

Vigtigt: Fjern de nummererede mærkater efter opstillingen. Der er kvælningsfare.

Vedligeholdelse

- Vedligehold og kontroller alle artiklens dele især **i begyndelsen af hver sæson** samt **regelmæssigt i brugsperioden**. Artiklen skal kontrolleres regelmæssigt af en voksen inden hver brug for at undgå skader på grund af defekte dele.
- Kontroller også **i begyndelsen af hver sæson** samt **regelmæssigt i brugsperioden**, om alle skrue er spændt fast, og efterspænd dem om nødvendigt. Så snart artiklen udviser tegn på beskadigelse, må den ikke længere anvendes.

Opbevaring, rengøring

Opbevar altid artiklen tør og ren, når den ikke er i brug. Rengør kun med en fugtig klud, og tør af bagefter.

VIGTIGT! Må aldrig rengøres med skræppe rengøringsmidler.

Stof: 30 °C skånevask



Henvisninger vedr. bortskaffelse

Bortskaf artikel og emballage i overensstemmelse med lokalt gældende forskrifter. Emballagematerialer som f.eks. plastposer hører ikke hjemme i børnehænder. Opbevar emballagen utilgængeligt for børn.



Bortskaf produkter og emballage miljørigtigt.



Genbrugskoden anvendes til mærkning af forskellige materialer med henblik på genvinding. Koden består af genbrugs-symbolet - som afspejler genvindingskredsløbet - og et nummer, der kendetegner materialet.

Oplysninger om garanti og servicehåndtering


Varen er fremstillet med største omhu og under løbende kontrol. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH yder private slutkunder tre års garanti på varen fra købsdato (Garantifrist) i henhold til følgende bestemmelser. Garantien gælder kun for materiale- og fremstillingsfejl. Garantien omfatter ikke dele, der er udsat for normal slid og derfor skal betragtes som sliddele (f.eks. batterier) og ikke skrøbelige dele, f.eks. kontakter, genopladelige batterier eller dele, der er fremstillet af glas.

Garantien kan ikke gøres gældende, hvis varen er blevet anvendt ukorrekt eller uagtsomt eller til andre formål end det tilsigtede eller i det tilsigtede omfang. Garantien bortfalder ligeledes ved manglende overholdelse af anvisningerne i betjeningsvejledningen. Kunden skal kunne påvise, at der er tale om materiale- eller fremstillingsfejl og ikke fejl som følge af ovenstående omstændigheder. Garantien kan kun gøres gældende i garantiperioden mod fremvisning af original kvittering. Gem derfor den originale kvittering. Garantiperioden forlænges ikke i tilfælde af reparation i henhold til garantien, den lovpligtige garanti eller pr. kulance. Dette gælder også for udskiftede og reparerede dele.

I tilfælde af klager er det muligt at kontakte nedenstående servicelinje eller kontakte os pr. e-mail. Ved garantisager vil vi efter eget skøn reparere varen uden beregning, ombytte varen eller refundere købsprisen. Der er ingen yderligere rettigheder under garantien.

Dine lovmæssige rettigheder, herunder navnlig garantikrav over for sælger, indskrænkes ikke som følge af denne garanti.

IAN: 391882_2107

 Service Danmark
Tel.: 32 710005
E-Mail: deltasport@lidl.dk

Congratulazioni!

Avete acquistato un articolo di alta qualità. Consigliamo di familiarizzare con l'articolo prima di cominciare ad utilizzarlo.

 **Leggere attentamente le seguenti istruzioni d'uso.**

Utilizzare l'articolo solo nel modo descritto e per gli ambiti di applicazione indicati. Conservare accuratamente queste istruzioni d'uso. In caso di trasferimento dell'articolo a terzi, consegnare tutti i documenti insieme all'articolo.


Contenuto della fornitura (fig. A)

- 1 x tipi, smontato (1-22)
- 2 x tenda in tessuto (23-24)
- 1 x lavagna per gessetti (25)
- 4 x giunto angolare (26)
- 96 x vite, lunga (27)
- 44 x vite, corta (28)
- 13 x vite con manicotto (29)
- 2 x bastone in legno (30)
- 2 x bandiera in tessuto (31)
- 1 x confezione di gessetti (32)
- 1 x istruzioni d'uso

Dati tecnici

Misure (smontato): ca. 135 x 170 x 135 cm (l x A x P)

 Data di produzione (mese/anno): 12/2021

 Con la presente, Delta-Sport Handelskontor GmbH dichiara che questo articolo è conforme ai seguenti requisiti di base e alle altre disposizioni vigenti: 2009/48/CE - Direttiva sulla sicurezza dei giocattoli

Uso conforme alla destinazione

Questo articolo è un giocattolo per l'uso privato per bambini dai 2 anni in su. L'articolo è destinato al solo uso all'esterno.

Indicazioni di sicurezza

- Avvertenza. Prima del primo uso leggere le indicazioni di sicurezza. Seguire le indicazioni di sicurezza.
- Avvertenza. Età consigliata: a partire dai 2 anni.
- Avvertenza. Adatto esclusivamente per l'uso all'aperto.
- Avvertenza. Solo per uso domestico.
- Avvertenza. Tenere lontano dal fuoco.

Pericolo di morte!

- Per via delle piccole parti fornite, l'assemblaggio deve essere effettuato da un adulto. Assicurarsi che l'articolo e tutti i componenti siano montati prima di consegnare l'articolo al bambino.
- Avvertenza. Tutti i materiali di imballaggio e di fissaggio non sono parte integrante del giocattolo e vanno rimossi per ragioni di sicurezza prima che l'articolo sia dato ai bambini affinché ci giochino. Dopo il montaggio, rimuovere anche gli adesivi numerati dell'articolo smontato. Rischio di soffocamento.

Pericolo di lesioni!

- Non lasciare che il bambino usi l'articolo senza sorveglianza, poiché non è ancora in grado di valutare i potenziali pericoli. Utilizzare soltanto sotto sorveglianza diretta di un adulto.
- Durante l'uso, nell'articolo non ci devono essere oggetti aguzzi e duri, come ad es. giocattoli.
- Non indossare gioielli, orologi o chiavi. Togliersi scarpe e occhiali e farli togliere anche al bambino, se li indossa.
- L'articolo non è uno strumento per arrampicarsi. Assicurarsi che le persone, in particolare i bambini, non usino l'articolo per sollevarsi e non vi si arrampichino. L'articolo può rovesciarsi.
- Fare conoscere ai bambini le indicazioni per un gioco sicuro.
- Non montare l'articolo su asfalto, cemento o altre superfici dure.
- L'articolo dovrebbe essere montato su un prato pianeggiante, libero da pietre, bastoni, irregolarità del terreno e declivi. L'articolo dovrebbe avere una distanza di sicurezza adeguata di almeno 2 m da edifici, scale, recinti, muri, corsi d'acqua, rami sporgenti, fili per biancheria, linee elettriche e altri ostacoli.
- Prima di ogni uso, controllare se l'articolo presenta danni o segni d'usura. Utilizzare l'articolo solo se in perfette condizioni.
- Non utilizzare l'articolo in caso di danni visibili o presunti.
- Non apportare modifiche all'articolo.

Montaggio

Importante: a causa delle dimensioni, il montaggio dell'articolo dovrebbe essere eseguito almeno da due adulti.

- Il montaggio dell'articolo richiede un cacciavite adatto (non incluso nel contenuto della fornitura).
- Montare l'articolo su una superficie piana e uniforme, come illustrato nelle figure B-G. La parte posteriore dell'articolo deve essere montata per prima (fig. D).

Nota: i componenti dell'articolo smontato sono numerati conformemente al contenuto della fornitura (fig. A).

- Utilizzare il materiale di imballaggio come base per montare l'articolo.
- Collocare l'articolo su una superficie piana e antiscivolo.
- Legare saldamente le tende in tessuto (23) e (24) alle aste longitudinali A1/B1 e A2/B2 sopra i listelli in legno trasversali (fig. E-F) con nodi doppi. Accertarsi che i tessuti e i relativi lacci siano ben tesi. Prima di ciascun utilizzo verificare che tutti i nodi siano ben saldi per evitare il pericolo di strangolamento.
- Aprire e chiudere la chiusura a strappo della tenda in tessuto (24).

Importante: dopo il montaggio, rimuovere gli adesivi numerati. Esiste il rischio di soffocamento.

Manutenzione

- Fare manutenzione e controllare tutti i componenti dell'articolo in particolare **all'inizio di ogni stagione** ma anche **regolarmente durante il periodo di utilizzo**. L'articolo deve essere controllato regolarmente da adulti per prevenire lesioni dovute a componenti difettosi.
- Controllare **prima di ogni uso** ma anche **regolarmente durante il periodo di utilizzo** che tutte le viti siano serrate correttamente e, se necessario, stringerle. Appena si riscontrano difetti sull'articolo, lo stesso non deve più essere utilizzato.

Conservazione, pulizia

Quando non in uso, riporre l'articolo in un luogo asciutto e pulito. Pulire solo con un panno umido e quindi asciugare.


IMPORTANTE! Non utilizzare mai detergenti aggressivi.

Tessuti: lavaggio con ciclo delicati a 30 °C



Smaltimento

Smaltire l'articolo e i materiali dell'imballaggio in conformità con le direttive locali in vigore. I materiali di imballaggio, come ad esempio le pellicole, non devono essere alla portata dei bambini. Conservare i materiali di imballaggio in un luogo non raggiungibile per i bambini.

 Smaltire i prodotti e gli imballaggi in modo ecologico.



Il codice di riciclaggio ha lo scopo di contrassegnare i diversi materiali al fine di introdurli nel ciclo di riutilizzo (recycling). Il codice è composto dal simbolo del riciclo, che dovrebbe rappresentare il ciclo del riutilizzo, e un numero che indica di che materiale si tratta.

Avvertenze sulla garanzia e sulla gestione dei servizi di assistenza

L'articolo è stato prodotto con la massima cura e sotto un continuo controllo. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH concede ai clienti finali privati, su questo articolo, tre anni di garanzia dalla data di acquisto (termine di garanzia) sulla base delle seguenti disposizioni. La garanzia vale solo per i vizi di materiale e di lavorazione. La garanzia non si estende alle parti soggette ad un normale degradamento e che siano quindi da considerarsi come pezzi soggetti ad usura (ad es. le batterie) né ai pezzi fragili come ad es. interruttori, batterie ricaricabili oppure pezzi in vetro.


Dalla presente garanzia sono escluse le richieste legate a casi di utilizzo non conforme oppure di abuso dell'articolo, oppure di utilizzo avvenuto non nell'ambito delle condizioni previste oppure del campo di impiego previsto, oppure in caso di non osservanza delle direttive riportate nelle istruzioni d'uso, a meno che il cliente non dimostri che sussista un vizio di materiale o di lavorazione che non sia riconducibile ad una delle circostanze riportate sopra.

Le richieste di garanzia possono essere avanzate solo entro il relativo termine, su presentazione dello scontrino originale di acquisto. Si prega quindi di conservare lo scontrino originale. Il termine di garanzia non sarà prolungato a seguito di eventuali riparazioni effettuate sulla base della garanzia, della garanzia obbligatoria prevista per legge oppure di accondiscendenza. Ciò vale anche per le parti sostituite oppure riparate.

In caso di contestazione rivolgersi dapprima alla hotline di assistenza sotto indicata oppure mettersi in contatto con noi via e-mail. Laddove sussista un caso coperto dalla garanzia, l'articolo sarà - a nostra discrezione - da noi riparato gratuitamente, sostituito oppure sarà rimborsato il prezzo di acquisto. Non sussistono ulteriori diritti derivanti dalla garanzia.

I vostri diritti giuridici, in particolare i diritti di garanzia obbligatoria prevista dalla legge nei confronti del relativo venditore, non sono limitati dalla presente garanzia.

IAN: 391882_2107

 Assistenza Italia
Tel.: 02 36003201
E-Mail: deltasport@lidl.it

Szívből gratulálunk!

Vásárlásával kiváló minőségű terméket választott. Használatba vétele előtt ismerkedjen meg a termékkel.

Figyelmesen olvassa el az alábbi használati útmutatót.


A terméket kizárólag az itt ismertetett módon, a rendeltetésének megfelelően használja. Gondosan őrizze meg a használati útmutatót. A termék továbbadásakor adja át az összes kapcsolódó dokumentumot is.


Csomag tartalma (A ábra)

- 1 x sátor, szétszerelve (1-22)
- 2 x szövfüggöny (23-24)
- 1 x tábla (25)
- 4 x sarokösszekötő (26)
- 96 x csavar, hosszú (27)
- 44 x csavar, rövid (28)
- 13 x hüvelycsavar (29)
- 2 x farúd (30)
- 2 x szövvezérlő (31)
- 1 x krétacsomag (32)
- 1 x használati útmutató

Műszaki adatok

Méret (összeszerelve): kb. 135 x 170 x 135 cm (SZÉ x MA x MÉ)

 Gyártási dátum (hónap/év):
12/2021

 A Delta-Sport Handkontor GmbH kijelenti, hogy a termék megfelel az alábbi általános követelményeknek és az egyéb vonatkozó rendelkezéseknek:
2009/48/EK - Irányelv a játékok biztonságáról

Rendeltetésszerű használat

A termék gyermekjáték; 2 éves kortól, magán-célú használatra alkalmas. A termék csak a szabadban használható.

Biztonsági utasítások

- Figyelmeztetés. Az első használat előtt olvassa el a biztonsági utasításokat! Tartsa be a biztonsági utasításokat!
- Figyelmeztetés. Ajánlott életkor: 2 éves kortól.
- Figyelmeztetés. Csak kültéri használatra alkalmas.
- Figyelmeztetés. Csak otthoni használatra.
- Figyelmeztetés. Tartsa távol nyílt lángtól.

Életveszély!

- A terméket az apró alkatrészek miatt felnőtteknek kell összeszerelnie. Ügyeljen arra, hogy a terméket és annak összes elemét, illetve egységét csak teljesen összeszerelt állapotban adja át a gyermeknek.
- Figyelmeztetés. A csomagoló- és rögzítőanyagok nem részei a játéknak. Biztonsági okokból ezeket mindig el kell távolítani, mielőtt a gyerekek a terméket megkapnák. Összeszerelés után távolítsa el a számozott matricákat is a szétszerelt termékről. Légutak külső elzáródása miatti fulladásveszély áll fenn

Balesetveszély!

- Ne engedje, hogy gyermeke felügyelet nélkül használja a terméket, mivel a gyermekek nem tudják felmérni a lehetséges veszélyeket. Csak felnőtt közvetlen felügyelete mellett használható.
- A használat során a terméken belül nem lehetnek éles szélű és kemény tárgyak, pl. játékok.
- Ne viseljen ékszert, órát vagy kulcsokat. Vegye le a saját és gyermeke cipőjét, és adott esetben, vegye le a saját és gyermeke szemüvegét.
- A termék nem mászóalkalmatosság! Gondoskodjon róla, hogy a terméken senki se húzódzkodjon fel, ne másszon fel rá, különösen a gyerekek ne. A termék felborulhat.
- Tájékoztassa gyermekeit a biztonságos játékhoz szükséges használati utasításokról.
- Ne állítsa a terméket betonra, aszfaltra vagy más kemény felületre.
- A terméket egy egyenletes, füves területen állítsa fel, ahol nincsenek kövek, faágak és nem hullámos vagy süppedt a talaj. A termékkel legalább 2 m biztonsági távolságot kell tartani épületektől, lépcsőktől, kerítésekől, falaktól, vizektől, kinyúló ágaktól, szárítóköteletektől, villamos vezetékektől és egyéb akadályoktól.
- Minden használat előtt ellenőrizze a termék épességét, illetve elhasználódását. A terméket csak kifogástalan állapotban szabad használni!
- Ne használja a terméket, ha az vélhetően vagy láthatóan megrongálódott.
- Ne végezzen semmilyen módosítást a terméken.

Összeszerelés

Fontos: a termék összeszereléséhez a mérete miatt legalább két felnőtt szükséges.

- A termék összeszereléséhez egy megfelelő csavarhúzó szükséges (a csomag nem tartalmazza).
- A terméket sima, egyenletes felületen, a B-G ábrák szerint szerelje össze. Először a termék hátoldalát kell felszerelni (D ábra).

Megjegyzés: a szétszerelt termék alkatrészei a csomagban megfelelő számozással vannak ellátva (A ábra).

- Tegye a csomagolóanyagot a termék alá, és azon szerelje össze.
- Helyezze a terméket vízszintes, csúszásmentes felületre.
- A szövfüggönyöket (23 és 24) csomózza oda szorosan az A1/B1 és az A2/B2 hosszanti rudakhoz, a keresztirányú falécek fölött, kettős csomókkal (E-F ábra). A szövteket egyenletesen feszítse ki, és húzza meg jól a szalagokat. A megfojtás veszélyének elkerülése érdekében minden használat előtt ellenőrizze a csomók szorosságát.
- Nyissa szét és zárja össze a szövfüggönyön a tépőzárát (24).

Fontos: a számozott matricákat az összeszerelés után távolítsa el. Fulladásveszély áll fenn.

Karbantartás

- Tartsa karban és ellenőrizze a termék minden alkatrészét különösen **az idény kezdete-kor**, valamint **rendszeresen a használati idény alatt**. A terméket minden használat előtt egy felnőtt ellenőrizze, nehogy sérülést okozzanak a meghibásodott alkatrészek.
- Minden idény előtt**, valamint **a használati idény alatt rendszeresen** ellenőrizze azt is, hogy minden csavar jól meg van-e húzva, és szükség esetén húzza meg őket. A terméket nem szabad használni, ha valamilyen hiányosságot mutat.

Tárolás, tisztítás

Használaton kívül a terméket mindig száraz és tiszta állapotban tárolja.

Csak nedves törölkendővel tisztítsa meg, utána törölje szárazra.

FONTOS! Ne használjon éles tisztítószerkeket a tisztításhoz.

Anyagok: 30 °C-os speciális kímélő mosás



Tudnivalók a hulladékkezelésről

Az árucikket és a csomagolóanyagot az érvényes helyi előírásoknak megfelelően ártalmatlannítsa. A csomagolóanyagok, pl. nylonzacskók, nem kerülhetnek gyermekek kezébe.

A csomagolóanyagot gyermekek számára hozzáférhető helyen tárolja.



A terméket és csomagolását környezetbarát módon selejtezze le.



Az újrahasznosító kód a különböző anyagokat jelöli, hogy azok nyersanyagként újrahasznosíthatók legyenek.

A kód az újrahasznosítás jelből - értsd: az újrahasznosítás körforgás jelölése - és egy számból áll, ami adott anyagot jelöl.

A garanciával és a szerviz lebonyolításával kapcsolatos útmutató

A termék nagy gondossággal és állandó ellenőrzéssel készült. A DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH privát végső felhasználóknak a vásárlás dátumától számított három év (garancia időtartama) garanciát ad erre a termékre a következő rendelkezések szerint. A garancia csak anyaghibára és feldolgozási hibára érvényes. A garancia nem terjed ki a szokásos elhasználódásnak kitett, ezért kopó alkatrészek tekintendők alkatrészekre (pl. elemek), valamint a törékeny alkatrészekre sem, például a kapcsolókra, az akkumulátorokra vagy az üvegből készült alkatrészekre.


Kizárásra kerül a garanciaigény, ha a terméket szakszerűtlenül vagy helytelenül, nem rendeltetésszerűen vagy nem az előírányzott felhasználási körben használták, vagy figyelmen kívül hagyták a kezelési útmutató előírásait, kivéve, ha a végső felhasználó bizonyítja, hogy olyan anyag- vagy feldolgozási hiba áll fenn, amely nem a fent említett körülmények valamelyikéből ered.

A garanciaigény csak a garancia időtartamán belül, az eredeti pénztári bizonylat bemutatásával érvényesíthető. Ezért kérjük, őrizze meg az eredeti pénztári bizonylatot. A garancia, a törvényes garancia vagy a méltányosság alapján végzett esetleges javítások a garancia időtartamát nem hosszabbítják meg. Ez vonatkozik a kicserélt és javított alkatrészekre is.

Kérjük, hogy reklamáció esetén először az alábbi szervizvonalat hívja, vagy e-mailen keressen minket. Garanciális esetekben a terméket saját döntésünk alapján ingyenesen megjavítjuk, kicseréljük vagy megtérítjük a vételárat. A garanciából további jogok nem következnek.

A jelen garancia nem korlátozza az Ön törvényes jogait, különösen a mindenkori értékesítővel szembeni garanciaigényét.

IAN: 391882_2107

 Szerviz Magyarország
Tel.: 06800 21225
E-Mail: deltasport@lidl.hu

Čestitamo!

Z nakupom ste se odločili za visokokakovosten izdelek. Pred prvo uporabo se seznanite z izdelkom.

V ta namen natančno preberite naslednje navodilo za uporabo.


Izdelek uporabljajte, kot je opisano, in za navedena področja uporabe. To navodilo za uporabo skrbno hranite. Če boste izdelek predali tretjim osebam, zraven priložite vsa dokumentacijo.


Obseg dobave (slika A)

- 1 x tipi, razstavljen (1–22)
- 2 x zavesa iz blaga (23–24)
- 1 x tabla (25)
- 4 x kotna povezava (26)
- 96 x dolg vijak (27)
- 44 x kratek vijak (28)
- 13 x vijak s tulčasto matico (29)
- 2 x lesena palica (30)
- 2 x zastava iz blaga (31)
- 1 x paket kred (32)
- 1 x navodilo za uporabo

Tehnični podatki

Mere postavljenega izdelka:
pribl. 135 x 170 x 135 cm (Š x V x G)

 Datum izdelave (mesec/leto):
12/2021

 Delta-Sport Handelskontor GmbH izjavlja, da je ta izdelek skladen z naslednjimi temeljnimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami:

2009/48/ES – Direktiva o varnosti igráč

Predvidena uporaba

Ta izdelek je igrača za otroke, starejše od 2 let, in je namenjen za zasebno uporabo. Izdelek je namenjen le za uporabo na prostem.

Varnostni napotki

- Opozorilo. Pred prvo uporabo preberite varnostne napotke! Upoštevajte varnostne napotke!
- Opozorilo. Priporočena starost: od 2. leta dalje.
- Opozorilo. Le za uporabo na prostem.
- Opozorilo. Samo za domačo uporabo.
- Opozorilo. Izdelek ne sme priti v stik z ognjem.

Smrtno nevarno!

- Izdelek mora zaradi majhnih delcev sestaviti odrasla oseba. Bodite pozorni na to, da izdelek in vse njegove sestavne dele oz. komponente predate otroku le, ko so sestavljeni.
- Opozorilo. Noben embalažni in pritrdilni material ni sestavni del igrače in ga je treba iz varnostnih razlogov vedno odstraniti, preden izdelek izročite otrokom, da se igrajo z njim. Po sestavi odstranite tudi oštevilčene nalepke z razstavljenega izdelka. Obstaja nevarnost zadušitve zaradi zunanje zapore.

Nevarnost poškodb!

- Otrok izdelka ne sme nenadzorovano uporabljati, saj otroci ne znajo oceniti morebitnih nevarnosti. Uporaba je dovoljena le ob neposrednem nadzoru s strani odrasle osebe.
- Med uporabo se v izdelku ne smejo nahajati ostri in trdi predmeti, npr. igrače.
- Ne nosite nakita, ur ali ključev. Sezujite čevlje sebi in otroku ter po potrebi snemite svoja ali otrokova očala.
- Izdelek ni plezalno ogrodje! Poskrbite, da se osebe, zlasti otroci, ne vzpenjajo ali plezajo na izdelek. Izdelek se lahko prevrne.
- Svojim otrokom dajte napotke glede varne uporabe igrala.
- Izdelka ne postavite na beton, asfalt ali drugo trdo površino.
- Izdelek mora stati na ravni travnati površini, kjer ni kamnov, štorov, grbin in vdolbin. Izdelek mora biti na zadostni varnostni razdalji, ki znaša vsaj 2 m od stavb, stopnic, ograj, zidov, voda, visečih vej, vrvic za obešanje perila, električnih vodov in ostalih ovir.
- Pred vsako uporabo preverite, ali je izdelek poškodovan oz. obrabljen. Izdelek lahko uporabljate samo, če je v brezhibnem stanju!
- Izdelka ne uporabljajte, če vidite ali sumite, da je poškodovan.
- Izdelka ne spreminjajte.

Sestavljanje

Pomembno: Izdelek naj zaradi njegove velikosti sestavljata vsaj dve odrasli osebi.

- Za sestavljanje izdelka potrebujete ustrezen izvijač (ni v obsegu dobave).
- Izdelek sestavite tako, kot prikazujejo slike B–G, na ploski in vodoravni površini. Najprej sestavite zadnjo stran izdelka (slika D).
- **Napotek:** Sestavni deli razstavljenega izdelka so oštevilčeni glede na obseg dobave (slika A).
- Embalažo uporabite za podlago pri sestavljanju izdelka.
- Izdelek postavite na ravno in ne drsečo podlago.
- Zavesi iz tkanine (23) in (24) zavežite na vzdolžni prečki A1/B1 oz. A2/B2 nad prečnimi leseni prečkami z dvojnimi vozlov (sliki E in F). Pazite, da so tkanine in trakovi dovolj napeti. Pred vsako uporabo preverite vozle, da se izognete nevarnosti zadavitve.
- Odpnite in zapnite sprijemalno zapiralo zaves iz blaga (24).

Pomembno: Po montaži odstranite oštevilčene nalepke. Obstaja nevarnost zadušitve zaradi tujka.

Vzdrževanje

- Posebej **ob začetku vsake sezone** ter **redno med sezono uporabe** vzdržujte in preverjajte vse sestavne dele vašega izdelka. Odrasla oseba mora redno preverjati izdelek, da ne pride do poškodb zaradi okvarjenih delov.
- Prav tako **ob začetku vsake sezone** ter **redno med sezono uporabe** preverite, ali so vsi vijaki trdno priviti in jih po potrebi ponovno privijte. Ko začne izdelek kazati pomanjkljivosti, ga ni več dovoljeno uporabljati.

Shranjevanje, čiščenje

Če izdelka ne uporabljate, ga shranite na suho, čisto mesto. Čistite le z vlažno krpo in nato do suhega obrišite.


POMEMBNO! Nikoli ne čistite z ostrimi čistilnimi sredstvi.


Blago: 30 °C program za občutljivo perilo



Napotki za odlaganje v smeti

Izdelek in embalažne materiale zavržite v skladu z aktualnimi lokalnimi predpisi. Embalažni materiali, npr. folijske vrečke, ne sodijo v roke otrok. Embalažni material shranite otrokom nedosegljivo.

 Izdelke in embalažo odstranite okolju prijazno.

 Koda za recikliranje označuje različne materiale za vračanje v reciklirni krog. Vsebuje simbol za recikliranje, ki označuje reciklirni krog, in številko, ki označuje material.


Napotki za garancijo in izvajanje servisne storitve

Izdelek je bil izdelan z veliko skrbnostjo in pod stalno kontrolo. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH zasebnim končnim kupcem od datuma nakupa (garancijskega obdobja) v skladu z naslednjimi določbami odobri triletno garancijo na to postavko. Garancija velja samo za napake v materialu in obdelavi. Garancija ne velja za dele, ki so podvrženi običajni obrabi in jih je zato treba šteti za obrabljive dele (npr. baterije), in za lomljive dele, kot so npr. stikala, akumulatorji ali deli iz stekla.

Zahtevki iz te garancije so izključeni, če je bil izdelek uporabljen nepravilno ali pretirano ali če ni bil uporabljen v okviru predvidenega namena ali predvidenega obsega uporabe ali če niso bile upoštevane specifikacije v navodilih za uporabo, razen če končni kupec lahko dokaže, da gre za napako v materialu ali izdelavi, ki ne temelji na eni od zgoraj navedenih okoliščin. Garancijski zahtevki se lahko uveljavljajo le v garancijskem roku ob predložitvi originalnega računa. Zato originalni račun shranite. Garancijski čas se zaradi morebitnih popravil na podlagi garancije, zakonskega jamstva ali kulance ne podaljša. To velja tudi za zamenjane in popravljene dele.

Pri morebitnih reklamacijah se najprej obrnite na spodaj navedeno servisno številko za nujne primere ali stopite z nami v stik po elektronski pošti. Če obstaja garancijski primer, vam bomo izdelek po naši izbiri brezplačno popravili, zamenjali ali pa vam bomo povrnilo kupnino. Druge pravice iz garancije ne obstajajo. Ta garancija ne omejuje vaših zakonskih pravic, še posebej garancijskih zahtevkov do prodajalca.

IAN: 391882_2107

 Servis Slovenija
Tel.: 080080917
E-Mail: deltasport@lidl.si

Garancijski list

1. S tem garancijskim listom DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH jamčimo, da bo izdelek v garancijskem roku ob normalni in pravilni uporabi brezhibno deloval in se zavezuje, da bomo ob izpolnjenih spodaj navedenih pogojih odpravili morebitne pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi oziroma po svoji presoji izdelek zamenjali ali vrnili kupnino.
2. Garancija je veljavna na ozemlju Republike Slovenije.
3. Garancijski rok za proizvod je 3 leta od datuma izročitve blaga. Datum izročitve blaga je razviden iz računa.
4. Kupec je dolžan okvaro javiti pooblaščenemu servisu oziroma se informirati o nadaljnjih postopkih na zgoraj navedeni telefonski številki. Svetujemo vam, da pred tem natančno preberete navodila o sestavi in uporabi izdelka.
5. Kupec je dolžan pooblaščenemu servisu predložiti garancijski list in račun, kot potrdilo in dokazilo o nakupu ter dnevu izročitve blaga.
6. V primeru, da proizvod popravlja nepooblaščen servis ali oseba, kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije.
7. Vzroki za okvaro oziroma nedelovanje izdelka morajo biti lastnosti stvari same in ne vzroki, ki so zunaj proizvajalčeve oziroma prodajalčeve sfere. Kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije, če se ni držal priloženih navodil za sestavo in uporabo izdelka ali če je izdelek kakorkoli spremenjen ali nepravilno vzdrževan.
8. Jamčimo servis in rezervne dele še 3 leta po preteku garancijskega roka.
9. Obrabni deli oz. potrošni material so izvzeti iz garancije.
10. Vsi potrebni podatki za uveljavljanje garancije se nahajajo na dveh ločenih dokumentih (garancijski list, račun).
11. Ta garancija proizvajalca ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.

Prodajalec: Lidl Slovenija d.o.o. k.d.,
Pod lipami 1, SI-1218 Komenda

